

Návod k obsluze a instalaci Sušička s tepelným čerpadlem



Před umístěním, instalací a uvedením přístroje do provozu si **bezpodmínečně** přečtěte tento návod k obsluze. Tím ochráníte sebe a zabráníte škodám.

Obsah

Váš příspěvek k ochraně životního prostředí	7
Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění	8
Obsluha sušičky	20
Ovládací panel.....	20
Symbole na ovládacím panelu	21
Symbole na displeji	22
Senzorová tlačítka a dotykový displej se senzorovými tlačítky.....	23
Základní menu	23
Příklady ovládání	24
Výběrový seznam	24
Jednoduchá volba.....	24
Nastavení číselných hodnot	24
Opuštění submenu	24
První uvedení do provozu	25
Zapnutí sušičky	25
Nastavení jazyka displeje	25
Upozornění na externí přístroje	26
Nastavení jasu displeje.....	26
Potvrzení dotazu na denní čas	26
Nastavení denního času	26
Volba programových paketů	27
Vytvoření inkasního přístroje	27
Ukončení uvádění do provozu.....	28
1. Správné ošetřování prádla.....	29
Praní	29
Sušení.....	29
Symbole pro ošetření	29
2. Plnění sušičky	30
3. Zvolit program	31
Zapnutí sušičky	31
Volba programu	31
Volba standardních programů voličem programů	31
Volba speciálních programů polohou voliče programů ☆	31
4. Zvolit nastavení programu	32
Základní menu programu	32
Volba stupně sušení	32
Volba doby trvání (časem řízené programy)	32

Volba extra funkcí	33
Šetrný plus	33
Ochrana proti pomačkání	33
Zvolení předvolby startu	34
5. Spustit program	35
Spuštění programu	35
6. Konec programu – vyjmout prádlo	36
Konec programu	36
Vyjmutí prádla	36
Respektování pokynů pro ošetřování	36
Přehled programů	37
Standardní programy	37
☆ Speciální programy	39
Programové pakety	41
Změna průběhu programu	44
Změna zvoleného programu	44
Storno programu	44
Nové zvolení stornovaného programu	44
Doplnění prádla	44
Flakon s vůní	45
Nasazení flakonu s vůní	45
Otevření flakonu s vůní	47
Uzavření flakonu s vůní	47
Vyjmutí a výměna flakonu s vůní	48
Čištění a ošetřování	49
Interval čištění	49
1. Interval čištění filtrů na zachycení vláken	49
2. Interval čištění filtru v soklu	50
3. Interval čištění mřížky vpravo dole / výměníku tepla pro ohřev	51
Čištění filtru na zachycení vláken	51
Vyjmutí flakonu s vůní	51
Odstranění viditelných vláken	51
Důkladné vyčištění filtrů na zachycení vláken a oblasti vedení vzduchu	52
Filtr (v soklu)	54
Vyjmutí filtru na zachycení vláken	54
Čištění filtru na zachycení vláken zamokra	55
Výměna filtru v soklu	55

Obsah

Čištění vložky filtru (v soklu)	57
Vyjmutí vložky filtru	57
Kontrola chladicích žeber výměníku tepla	58
Opětovná montáž vložky filtru (v soklu)	59
Opětovná montáž filtru na zachycení vláken (v soklu)	59
Vyčištění a uzavření krytu filtru na zachycení vláken	60
Čištění mřížky vpravo dole/výměníku tepla	61
Vyjmutí mřížky	61
Čištění chladicích žeber	62
Opětovná montáž mřížky	62
Čištění sušičky	63
Co udělat, když	64
Na displeji se zobrazují následující hlášení nebo chyby	64
Neuspokojivý výsledek sušení	68
Sušení trvá příliš dlouho	69
Všeobecné problémy se sušičkou	70
Regenerace filtru v soklu	71
Servisní služba	72
Kontakt při závadách	72
Příslušenství k dokoupení	72
Umístění a připojení	73
Čelní pohled	73
Zadní pohled	74
Možnosti umístění	75
Boční pohled	75
Ocelový sokl	75
Horní pohled	75
Věžové uspořádání pračky a sušičky	75
Doprava sušičky na místo instalace	76
Umístění	77
Čekací doba po umístění	77
Vyrovnání sušičky	77
Větrání prostoru instalace	78
Externí řídicí zařízení	78
Vypouštěcí hadice kondenzátu	79
Elektrické připojení	81
Údaje o spotřebě	82
Technické údaje	83
Informační list pro sušičky prádla pro domácnost	84
Prohlášení o shodě	86

Uživatelská úroveň	87
Otevření položky Uživatelská úroveň	87
Přístup přes kód	87
Změnit kód	87
Demo program.....	87
Otevření uživatelské úrovně	88
Opuštění uživatelské úrovně	88
Jazyk	88
Jas	88
Denní čas.....	88
Hlasitost bzučáku	89
Hlasitost tlačítek	89
Hlasitost uvítacího tónu	89
Tón při chybě.....	90
Memory	90
Ochrana proti pomačkání	90
Rozšířené ochlazování.....	90
Teplota po ochlazení	90
Režim vypnutí zobrazení	91
Časová předvolba	91
Název programu	91
Zobrazení parametrů	92
Stupně sušení vyvážka/barevné	92
Stupně sušení snadno ošetř.....	92
Stupně sušení automatika plus	92
Stupně sušení suché na mandl	92
Vyčistit vzduchové cesty	92
Programové balíčky	93
Výběr KOM modulu	93
Disponibilita digitálních produktů Miele	94
Wi-Fi / LAN	94
Přihlášení do sítě	95
Remote	95
Remote Update	95
SmartGrid	96
Právní informace.....	96

Obsah

Inkasní přístroj	97
Nastavení pro inkasní přístroje	97
Ext. blok. programu	97
Zpětný signál na inkasní přístroj.....	97
Zablokování inkasního přístroje.....	98
Zrušení signálu platby	98
Prodleva inkas. přístroje	98
Překročení časového limitu	98
Délka časového progr. studená.....	99
Délka časového programu teplá.....	99
Bezplatné programy	99

Likvidace přepravního obalu

Obal chrání přístroj před poškozením během přepravy. Obalové materiály byly zvoleny s přihlédnutím k aspektům ochrany životního prostředí a k možností jejich likvidace, a jsou tedy recyklovatelné.

Vrácení obalů do materiálového cyklu šetří suroviny a snižuje množství odpadů. Váš specializovaný prodejce odbere obal zpět.

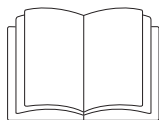
Likvidace starého přístroje

Elektrické a elektronické přístroje často obsahují hodnotné materiály. Obsahují také určité látky, směsi a konstrukční součásti, které byly nutné pro jejich funkci a bezpečnost. V domovním odpadu a při neodborném nakládání mohou škodit lidskému zdraví a životnímu prostředí. Svůj starý přístroj proto v žádném případě nedávejte do domovního odpadu.



Místo toho využijte oficiální sběrná a vratná místa pro odevzdávání a zůžitkování elektrických a elektronických přístrojů zřízená obcemi, prodejci nebo společnostmi Miele. Podle zákona jste sami zodpovědní za vymazání případných osobních údajů na likvidovaném starém přístroji. Postarejte se prosím o to, aby byl starý přístroj až do odvozu uložen tak, aby se k němu nedostaly děti.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění



- Bezpodmínečně si přečtěte tento návod k obsluze.

Tato sušička splňuje předepsané bezpečnostní předpisy. Neodborné používání však může vést k úrazům osob a věcným škodám.

Před prvním použitím sušičky si přečtěte návod k obsluze. Podává důležité pokyny k bezpečnosti, použití a údržbě sušičky. Tím chráníte sebe a zabráníte poškození sušičky.

Pokud budou do manipulace se sušičkou zasvěcovány další osoby, tak je nutné zpřístupnit jim nebo vysvětlit tyto bezpečnostní pokyny a varovná upozornění.

Tento návod k obsluze uschovejte a předejte ho případnému novému majiteli.

Používání ke stanovenému účelu

- Sušička je určena výhradně k sušení ve vodě vypraných textilií, které výrobce na etiketě pro ošetřování deklaruje jako vhodné pro sušičku. Jiné účely použití mohou být nebezpečné. Miele neručí za škody způsobené použitím odporujícím stanovenému účelu nebo chybnou obsluhou.
- Tato sušička smí být provozována i ve veřejných oblastech.
- Tato sušička není určena pro provozování venku.
- Osoby, které vzhledem ke svým fyzickým, smyslovým a psychických schopnostem nebo kvůli nezkušenosti nebo neznalosti nejsou schopné tuto sušičku bezpečně obsluhovat, ji nesmí používat bez dohledu nebo pokynů zodpovědné osoby.
- Děti mladší osmi let se nesmí samy pohybovat v blízkosti sušičky, ledaže by byly pod stálým dozorem.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

- ▶ Děti starší osmi let smí sušičku používat bez dozoru jen tehdy, když jim byla její obsluha vysvětlena tak, že ji dokážou obsluhovat bezpečně. Děti musí být schopné rozpoznat a chápat možná nebezpečí v případě chybné obsluhy.
- ▶ Děti nesmí sušičku bez dozoru čistit ani na ní provádět údržbu.
- ▶ Dohlížejte na děti, které se zdržují v blízkosti sušičky. Nikdy nenechte děti hrát si se sušičkou.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Technická bezpečnost

- ▶ Před umístěním sušičku zkontrolujte ohledně zjevných vnějších poškození.
Poškozenou sušičku neinstalujte a neuvádějte do provozu.
- ▶ Na sušičce neprovádějte změny, které nebyly výslovně povoleny společností Miele.
- ▶ Z bezpečnostních důvodů nepoužívejte prodlužovací kabely (nebezpečí požáru v důsledku přehřátí).
- ▶ Když je poškozený síťový připojovací kabel, musí být vyměněn servisní službou Miele, aby uživatel nebyl vystaven nebezpečí.
- ▶ Elektrická bezpečnost této sušičky je zajištěna jen tehdy, když je připojena k elektrickému systému s ochranným vodičem nainstalovanému podle předpisů. Je velmi důležité, aby bylo splnění tohoto základního požadavku překontrolováno a v případě pochybností byla elektrická instalace domu prověřena odborníkem. Miele neodpovídá za škody způsobené chybějícím nebo přerušeným ochranným vodičem.
- ▶ Neodborně provedené opravy mohou uživatele vystavit značným nebezpečím, za která Miele neručí. Opravy smí provádět pouze kvalifikovaní pracovníci pověřeni společností Miele, jinak při následných škodách nevzniká nárok na záruku.
- ▶ Vadné díly smíte nahradit jen originálními náhradními díly Miele. Jen u těchto dílů Miele ručí za to, že v plném rozsahu splňují bezpečnostní požadavky.
- ▶ Jestliže nedodržíte časové intervaly údržby nebo údržbu provádíte neodborně, nelze vyloučit ztráty výkonu, poruchy funkce a nebezpečí požáru.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

► V případě závady nebo při čištění a ošetřování je tato sušička odpojená od elektrické sítě jen tehdy, když

- je přerušené spojení s elektrickou sítí
- je vypnutý jistič instalace budovy nebo
- je úplně vyšroubovaná šroubovací pojistka instalace budovy.

Viz kapitola „Umístění a připojení“, odstavec „Elektrické připojení“.

► Tato sušička nesmí být provozována na nestabilních místech (např. na lodi).

► Dbejte pokynů v kapitole „Umístění a připojení“ a respektujte kapitolu „Technické údaje“.

► Musí být vždy zajištěn přístup k zásuvce, aby bylo kdykoliv možné sušičku odpojit od elektrické sítě.

► Pokud je plánováno pevné elektrické připojení, musí být v místě instalace stále přístupné zařízení odpojovací všechny póly sušičky od elektrického napájení.

► Vzduchová mezera mezi spodní stranou sušičky a podlahou nesmí být zmenšena lištami soklu, vysokým kobercem apod. Není tak zajištěn dostatečný přívod vzduchu.

► V oblasti vyklápění dvířek sušičky nesmí být nainstalovány uzamykatelné dveře, posuvné dveře nebo dveře otvírající se proti dvířkům sušičky.

► Tato sušička je kvůli zvláštním požadavkům (například ohledně teploty, vlhkosti, chemické odolnosti, odolnosti proti otěru a vibrací) vybavena speciální žárovkou. Tato speciální žárovka smí být použita jen ke stanovenému účelu. Není vhodná pro osvětlení místnosti. Výměnu smí provádět jen kvalifikovaný pracovník pověřený společností Miele nebo servisní služba Miele.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

► Vysvětlivky k tepelnému čerpadlu a k chladivu

- Tato sušička pracuje s plyným chladičem, které není hořlavé ani výbušné.
- Bručivé zvuky během sušení, které jsou vytvářeny tepelným čerpadlem, jsou normální. Bezvadná funkce sušičky není omezena.

 Poškození sušičky příliš časným uvedením do provozu.

Při tom se může poškodit tepelné čerpadlo.

Po umístění hodinu počkejte, než sušičku uvedete do provozu.

- Tato sušička obsahuje fluorované skleníkové plyny. Hermeticky uzavřeno.

Označení chladiwa: R134a

Množství chladiwa: 0,61 kg

Potenciál globálního oteplování chladiwa: 1430 kg CO₂ e

Potenciál globálního oteplování přístroje: 872 kg CO₂ e

Provozní zásady

- ▶ Maximální množství náplně je 7 kg (suchého prádla). Částečně snížené kapacity náplní pro jednotlivé programy najdete v kapitole „Přehled programů“.
- ▶ Neopírejte se o dvířka. Jinak se sušička může převrátit a můžete se zranit Vy nebo jiné osoby.
- ▶ Po každém sušení zavřete dvířka. Tak zabráníte tomu, aby
 - se děti pokoušely vlézt do sušičky nebo v ní schovávaly nějaké předměty.
 - do sušičky vlezla drobná zvířata.
- ▶ Na čištění sušičky se nesmí používat vysokotlaká myčka a proud vody.
- ▶ Udržujte prostor instalace sušičky stále bez prachu a uvolněných vláken. Nečistoty v nasávaném vzduchu podporují ucpávání. Může dojít k poruše a hrozí nebezpečí požáru.
- ▶ Tato sušička se nikdy nesmí
 - provozovat bez filtrů na zachycení vláken a nikdy bez filtru (v soklu).
 - provozovat bez mřížky vpravo dole.
 - provozovat s poškozenými filtry na zachycení vláken a filtru (v soklu). Poškozené filtry na zachycení vláken a filtr musí být ihned vyměněny.

Sušička by se nadměrně zanesla vlákny, což by mělo za následek poškození.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

- ▶ Aby při sušení nedocházelo k poruchám funkce:
 - Po každém sušení vyčistěte sítové plochy filtrů na zachycení vláken.
 - Filtry a sítky na zachycení vláken, mřížka vpravo dole a vzduchové cesty musí být vyčištěny vždy, když na displeji svítí výzva.
- ▶ Neumísťujte sušičku v prostorech ohrožených mrazem. Již teploty kolem bodu mrazu ohrožují funkčnost sušičky. Zmrzlá kondenzační voda v čerpadle a ve vypouštěcí hadici může vést ke škodám. Příпустné teploty v místnosti jsou od 2 °C do 35 °C.
- ▶ Pokud kondenzační vodu odvádíte ven, tak zajistěte vypouštěcí hadici proti vypadnutí, když ji zavěsíte například do umyvadla. Jinak hadice může vypadnout a vytékající kondenzační voda může způsobit škody.
- ▶ Kondenzát není pitná voda. Jestliže se lidé nebo zvířata napijí kondenzátu, může to poškodit jejich zdraví.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

- ▶ Protože hrozí nebezpečí požáru, nesmí být textilie sušeny, pokud
 - nejsou vyprané.
 - nejsou dostatečně vyčištěné a vykazují olejové, tukové nebo jiné zbytky (například kuchyňské nebo kosmetické prádlo se zbytky stolních nebo jiných olejů, tuků, krémů). U nedostatečně vyčištěných textilií hrozí nebezpečí požáru samovznícením prádla, dokonce i po skončení sušení mimo sušičku.
 - obsahují hořlavé čisticí prostředky nebo zbytky acetonu, alkoholu, benzínu, petroleje, odstraňovače skvrn, terpentýnu, vosku, odstraňovače vosku nebo chemikálií (může se to týkat např. mopů, podlahových hadrů, prachovek).
 - obsahují zbytky tužidel a laků na vlasy, odlakovačů na nehty nebo zbytky podobných materiálů.

Takové zvláště silně znečištěné textilie proto perte velmi důkladně: Použijte více pracího prostředku a zvolte vysokou teplotu praní. V případě pochybností tyto textilie vyperte několikrát.

- ▶ Z kapes odstraňte všechny předměty (například zapalovače, zápalky).

▶ **Varování:** Sušičku nikdy nevypínejte před skončením sušicího programu. Ledaže byste všechno prádlo ihned vyjmuli a rozprostřeli tak, aby mohlo odevzdat svoje teplo.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

► Nebezpečí požáru.

Tato sušička nesmí být provozována na elektrické zásuvce, která je ovladatelná (např. časovým spínačem), nebo na elektrickém zařízení s vypínáním při energetické špičce.

Sušička smí být provozována na elektrickém zařízení s vypínáním při energetické špičce jen tehdy, když je toto zařízení spojeno přes Miele XCI-Box se sušičkou a v sušičce byla provedena příslušná nastavení. Kdyby byl sušicí program ukončen před skončením fáze ochlazování, hrozilo by nebezpečí samovznícení prádla.

► Protože hrozí nebezpečí požáru, nesmí být textilie nebo produkty nikdy sušeny,

- když byly na čištění použity průmyslové chemikálie (např. v chemické čistírně).
- obsahují převážně složky z pěněné pryže, pryže a podobných látek. Jsou to např. produkty z pěněné latexové pryže, sprchovací čepice, textile nepropouštějící vodu, pogumované zboží a oděvy, polštáře obsahující pěněnou pryž.
- jsou vycpávané a poškozené (např. polštáře nebo bundy). Vypačená vycpávka může způsobit požár.

► Program je ukončen vstupem do fáze ochlazování. Fáze ochlazování následuje u mnoha programů, aby bylo zaručeno, že prádlo setrvá na teplotě, která je nepoškodí (např. aby se zabránilo samovznícení prádla).

Všechno prádlo vyjměte vždy ihned po skončení programu.

► Aviváž nebo podobné produkty byste měli používat tak, jak je popsáno v návodu k jejich používání.

► V blízkosti sušičky neskladujte ani nepoužívejte benzin, petrolej nebo jiné snadno vznětlivé látky. S takovými látkami hrozí nebezpečí požáru a výbuchu.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

► Nepřivádějte do sušičky vzduch prosycený výpary chloru, fluoru nebo jiných rozpouštědel. Vinou takto prosyceného vzduchu může vzniknout požár.

► Pro nerezové součásti přístroje platí:

Nerezové povrchy nesmí přijít do styku s tekutými čisticími a dezinfekčními prostředky obsahujícími chlor nebo chlornan sodný. Působení těchto prostředků může vyvolat korozi nerez oceli.

Agresivní výpary roztoků chlorových bělidel mohou rovněž způsobit korozi.

Proto otevřené nádoby těchto prostředků nesmí být uchovávány v bezprostřední blízkosti přístrojů.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Používání flakonu s vůní (příslušenství k dokoupení)

- ▶ Smíte používat jen originální flakon s vůní Miele.
- ▶ Flakon s vůní skladujte jen v prodejním obalu, proto obal uschovejte.
- ▶ Flakon s vůní nebo filtr na zachycení vláken s namontovaným flakonom udržíte ve vzpřímené poloze a nikdy je nepokládejte ani nenaklánějte. Vonná látka může vytéci.
- ▶ Vytečenou vonnou látku ihned utřete savým hadříkem: z podlahy, ze sušičky, ze součástí sušičky (např. sítko na zachycení vláken).
- ▶ Při fyzickém styku s vytečenou vonnou látkou: **Pokožku** důkladně umyjte mýdlem a vodou. **Oči** oplachujte nejméně 15 minut čistou vodou. Při požití vypláchněte **ústa** důkladně čistou vodou. Po styku s očima nebo po požití vyhledejte lékaře!
- ▶ Oblečení, které se dostane do styku s vytečenou vonnou látkou, ihned převlečte. Oblečení nebo utěrky vyčistěte důkladně velkým množstvím vody a pracím prostředkem.
- ▶ Pokud nebudete dbát následujících pokynů, hrozí nebezpečí požáru nebo poškození sušičky:
 - Do flakonu nikdy nedoplňujte vonnou látku.
 - Nikdy nepoužívejte poškozený flakon s vůní.
- ▶ Prázdný flakon likvidujte s domovním odpadem a nikdy ho nepoužívejte jiným způsobem.
- ▶ Kromě toho respektujte informace přiložené k flakonu.

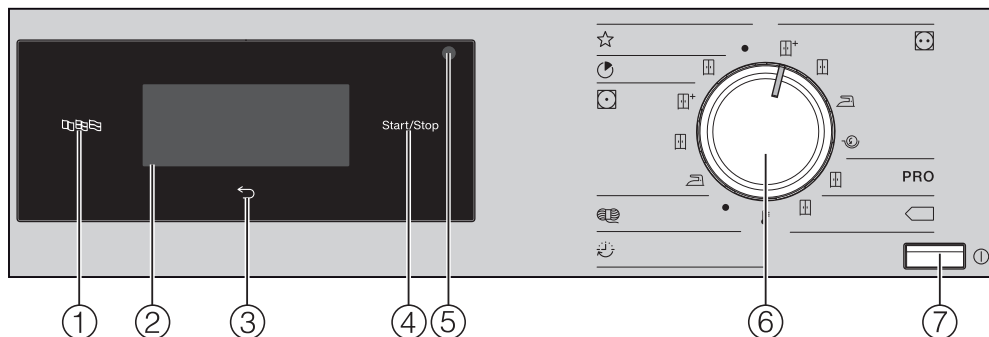
Příslušenství

- ▶ Součásti příslušenství se smí namontovat a vestavět jen tehdy, když jsou výslovně schválené společností Miele.
Pokud namontujete nebo vestavíte jiné díly, zaniknou nároky ze záruky a ručení za výrobek.
- ▶ Sušičky Miele a pračky Miele lze uspořádat do sloupu. K tomu je nutná montážní sada pro věžové uspořádání pračky a sušičky, která je dostupná jako příslušenství k dokoupení. Je nutné dbát na to, aby se montážní sada pro věžové uspořádání pračky a sušičky hodila k sušičce Miele a pračce Miele.
- ▶ Dbejte na to, aby byl sokl Miele, který je k dostání jako příslušenství k dokoupení, vhodný pro tuto sušičku.

 Miele neodpovídá za škody, které vzniknou v důsledku nedbání bezpečnostních pokynů a varovných upozornění.

Obsluha sušičky

Ovládací panel



① **senzorové tlačítko jazyk**

Pro volbu aktuálního jazyka pro ovládání na displeji.

Po vypnutí a zapnutí se znovu zobrazí jazyk uživatele.

② **dotykový displej se senzorovými tlačítky**

Zobrazuje zvolený program.

Senzorovými tlačítky na dotykovém displeji se volí nastavení programu.

③ **senzorové tlačítko zpět**

Návrat v menu o jednu úroveň.

④ **senzorové tlačítko start/stop**

Spustí zvolený program a ukončí spuštěný program.

⑤ **optické rozhraní**

Slouží servisní službě jako přenosový bod.

⑥ **volič programů**

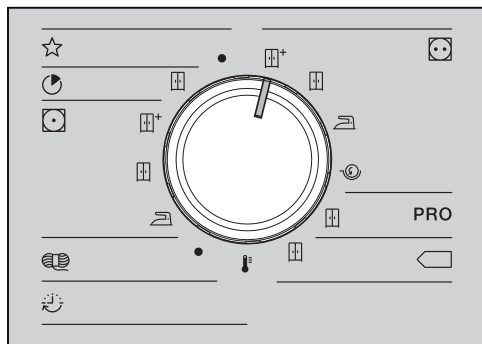
Pro volbu sušících programů. Voličem programů lze otáčet doprava nebo doleva.

⑦ **tlačítko** ①

Pro zapnutí a vypnutí sušičky.

Z důvodu úspory energie se sušička automaticky vypne. K vypnutí dojde 15 minut po skončení programu/ochrany proti pomačkání nebo po zapnutí, pokud nenásleduje žádná další obsluha.

Symbole na ovládacím panelu



	speciální programy
	expres
	suché k uložení
	snadno ošetrovatelné
	suché k uložení plus
	suché k uložení
	na žehlení
	vlna
	časový program
	teplý vzduch
	vyvářka/barevné prádlo
	suché k uložení plus
	suché k uložení
	na žehlení
	na mandl
PRO	bavlna PRO
	suché k uložení
	bavlna eco
	suché k uložení

Obsluha sušičky

Symbody na displeji



Extra funkce: Senzorovým tlačítkem *extra funkce* můžete k sušicímu programu zvolit další extra funkce.



Šetrný: Senzorovým tlačítkem *šetrný* můžete snížit mechanické namáhání textilií při sušení.



Ochrana proti pomačkání: Senzorovým tlačítkem *ochrana proti pomačkání* můžete snížit vytváření záhybů, když textilie po skončení programu ihned nevyjmete.



Předvolba startu: Senzorovým tlačítkem *předvolba startu* můžete nastavit čas spuštění ...



... nebo čas skončení



... nebo dobu do spuštění programu.



Časový program: Senzorovým tlačítkem volíte dobu trvání časového programu.



Uživatelská úroveň: Senzorovým tlačítkem *uživatelská úroveň* můžete změnit nastavení sušičky.



Informace: V probíhajícímu programu si můžete nechat zobrazit zvolené volby.

Senzorová tlačítka a dotykový displej se senzorovými tlačítky

Senzorová tlačítka , , *start/stop* stejně jako senzorová tlačítka na displeji reagují na dotyk konečky prstů. Každý dotyk je potvrzen tónem tlačítka. Tento tón tlačítka můžete vypnout (viz kapitola „Uživatelská úroveň“).

Špičatými nebo ostrými předměty jako např. tužkou můžete poškrábat ovládací panel se senzorovými tlačítky a dotykovým displejem.

Dotýkejte se ovládacího panelu jen prsty.

Základní menu



Na základním displeji sušicího programu se v závislosti na programu zobrazují různé hodnoty:

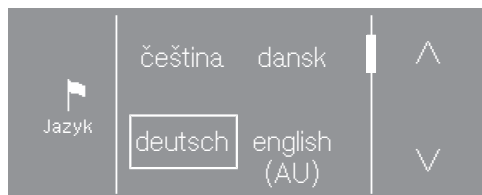
- Název zvoleného programu s nastaveným stupněm sušení.
- Doba trvání programu.
 - Doba trvání programu závisí u programů se stupni sušení (například vyvářka/barevné prádlo) na zvoleném stupni sušení a náplni.
 - Dobu trvání programu lze u časového programu zvolit stisknutím senzorového tlačítka .
- Zvolené extra funkce.
- Další volitelné volby a nastavení uživatelské úrovně.

Obsluha sušičky

Příklady ovládání

Výběrový seznam

Podle šipek $\wedge$ a $\vee$ vpravo na displeji poznáte, že je k dispozici výběrový seznam.



Stisknutím sensorového tlačítka $\vee$ se výběrový seznam posune dolů. Stisknutím sensorového tlačítka $\wedge$ se výběrový seznam posune nahoru.

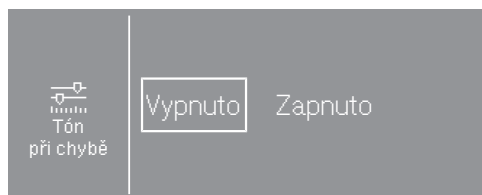
Přetáčecí lišta indikuje, že následují další možnosti výběru.

Aktuálně zvolený jazyk je označený rámečkem.

Stiskněte požadovaný jazyk, abyste ho zvolili.

Jednoduchá volba

Když nevidíte šipky, volba se omezuje na zobrazené hodnoty.



Aktuálně zvolená hodnota je označená rámečkem.

Stiskněte požadovanou hodnotu, abyste ji zvolili.

Nebo hodnotu pomocí + a – změňte.



Po změně stiskněte OK.

Nastavení číselných hodnot

Po změnu číselné hodnoty používejte šipky $\wedge$ a $\vee$ nad nebo pod měněnými číslicemi.

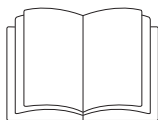


Tiskněte šipky $\wedge$ a $\vee$ a potvrzujte sensorovým tlačítkem OK.

Opuštění submenu

Submenu opustíte zvolením sensorového tlačítka zpět $\hookleftarrow$.

Pokud v submenu zvolíte hodnotu a nepotvrdíte ji pomocí OK, tak tuto hodnotu odmítnete sensorovým tlačítkem $\hookleftarrow$.



⚠ Poškození osob nebo věcné škody neodborným umístěním.

Neodborné umístění sušičky může vést k poškození osob nebo věcným škodám.

Sušičku před prvním uvedením do provozu správně umístěte a řádně připojte. Dbejte kapitoly „Umístění a připojení“.

⚠ Škody v důsledku příliš časného uvedení do provozu.

Při tom se může poškodit tepelné čerpadlo v sušičce.

Po umístění hodinu počkejte, než sušičku uvedete do provozu.

Provedte celé první uvedení do provozu.

Při prvním uvádění do provozu definujte nastavení pro běžný provoz sušičky. Některá nastavení můžete změnit jen při prvním uvádění do provozu. Potom nastavení může změnit jen servisní služba Miele.

Nastavení jsou navíc popsána v kapitole „Uživatelská úroveň“.

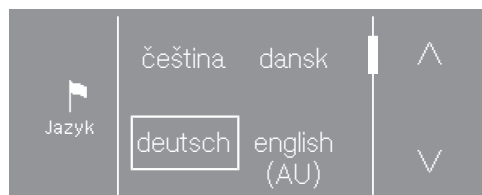
Zapnutí sušičky

- Stiskněte tlačítko ①.

Rozsvítí se uvítání.

Nastavení jazyka displeje

Budete vyzváni, abyste nastavili požadovaný jazyk displeje (jazyk uživatele). Změna jazyka je kdykoli později možná prostřednictvím „uživatelské úrovně“.



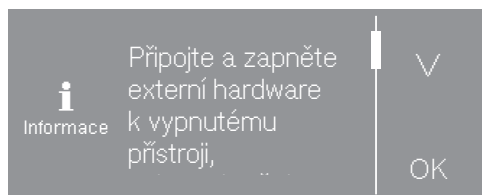
- Tiskněte sensorové tlačítko $\wedge$ nebo $\vee$, dokud se na displeji neobjeví požadovaný jazyk.
- Stiskněte sensorové tlačítko požadovaného jazyka.

Zvolený jazyk je označený rámečkem a displej přejde k dalšímu nastavení.

První uvedení do provozu

Upozornění na externí přístroje

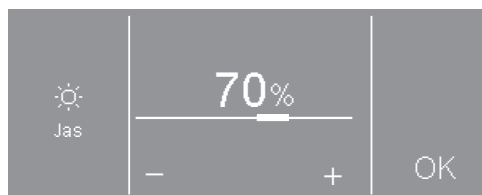
Následuje upozornění na externí hardware.



- Abyste si mohli přečíst celý text, tiskněte sensorové tlačítko V.
- Potvrďte sensorovým tlačítkem OK.

Před prvním uváděním do provozu připojte XCI Box nebo zasuňte komunikační modul do šachty pro moduly na zadní straně sušičky. K tomu musí být sušička odpojená od elektrické sítě. Až potom začněte s uváděním do provozu.

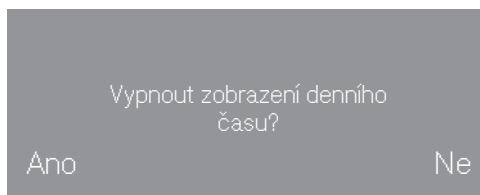
Nastavení jasu displeje



- Sensorovými tlačítky – a + nastavte požadovaný jas a potvrďte ho sensorovým tlačítkem OK.

Displej přejde k dalšímu nastavení.

Potvrzení dotazu na denní čas

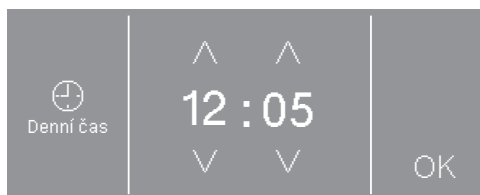


- Stiskněte sensorové tlačítko ano nebo ne.

Pokud jste zvolili ano, nastavení denního času se přeskočí.

Pokud jste zvolili ne, přejde displej do nastavení denního času.

Nastavení denního času



- Sensorovými tlačítky V a ^ nastavte denní čas a potvrďte ho sensorovým tlačítkem OK.

Displej přejde k dalšímu nastavení.

Volba programových paketů

Můžete zvolit různé programové pakety. Zvolené programy z programových paketů se pak zobrazují v položce ☆ *speciální programy*.



- Tiskněte sensorové tlačítko $\wedge$ nebo $\vee$, dokud se na displeji neobjeví požadovaný programový paket.
- Stiskněte sensorové tlačítko programového paketu.

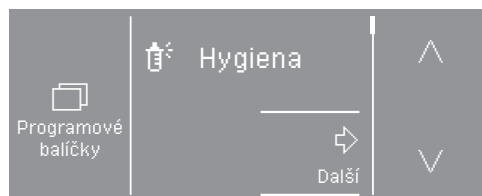
Na displeji se zobrazí příslušné programy.

Aktivované programy jsou označené rámečkem.



- Stiskněte sensorové tlačítko programů.
- Programy se aktivují (rámeček) nebo deaktivují (bez rámečku).
- Potvrďte sensorovým tlačítkem OK potvrdit volbu.

Displej se vrátí k zobrazení programových paketů.



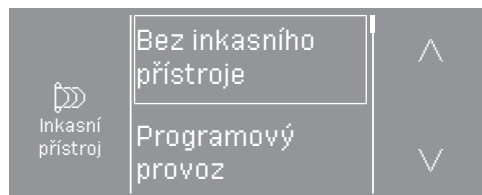
- Zvolte další programové pakety nebo potvrďte volbu sensorovým tlačítkem další.

Displej přejde k dalšímu nastavení.

Vytvoření inkasního přístroje

Zde můžete vytvořit existující inkasní systém.

Když nechcete vytvořit inkasní systém:



- Stiskněte sensorové tlačítko žádný inkasní přístroj.
- Čtete dále od kapitoly „První uvedení do provozu“, odstavec „Ukončení uvádění do provozu“.

Když chcete vytvořit inkasní systém: Tato nastavení můžete provést jen při prvním uvádění do provozu. Pokud si později budete přát změnu, informujte se u servisní služby Miele.

- Stiskněte sensorové tlačítko $\vee$ tolikrát, až se objeví požadované nastavení.
- Stiskněte sensorové tlačítko požadovaného nastavení.

První uvedení do provozu

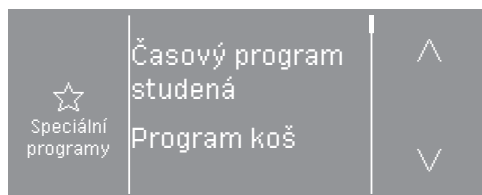
Vytvoření inkasního přístroje je popsáno v kapitole „Uživatelská úroveň“, odstavec „Inkasní přístroj“.

Ukončení uvádění do provozu

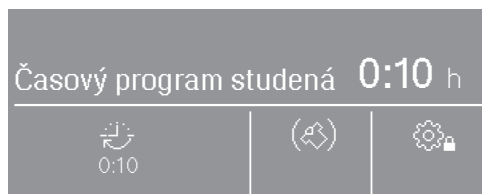
Uvádění do provozu je skončené tehdy, když je následně proveden celý program delší než 20 minut.

Při přerušení elektrické sítě před spuštěním prvního sušicího programu (například vypnutím tlačítkem ①) se první uvádění do provozu může provést ještě jednou. Pokud proběhl sušicí program delší než 20 minut, opakované první uvedení do provozu se neprovede.

- Otočte volič programů na ☆ *speciální programy*.



- Tiskněte sensorové tlačítko $\wedge$ nebo $\vee$, dokud se neobjeví časový program studená.
- Stiskněte sensorové tlačítko časový program studená.



- Stiskněte sensorové tlačítko .



- Tiskněte sensorové tlačítko $\wedge$ vpravo nahoře, dokud se neobjeví 0:20.
- Stiskněte sensorové tlačítko OK.
- Stiskněte blikající sensorové tlačítko *start/stop*.

Po skončení programu je sušička připravená k sušení.

1. Správné ošetřování prádla

Praní

- Zvláště silně znečištěné textilie vyperte zvlášť důkladně. Použijte dostatečné množství pracího prostředku a zvolte vysokou teplotu. V případě pochybností vyperte takové textilie několikrát.
- Nové, barevné textilie vyperte obzvlášť důkladně a zvlášť. Tyto textilie nesušte společně se světlými textiliemi. Tyto textilie mohou při sušení pouštět barvu (i na plastové díly v sušičce). Stejně tak se na textiliích mohou usadit uvolněná vlákna jiných barev.

Sušení



Poškození nevyjmutými cizími tělesy v prádle.

Cizí tělesa se mohou roztavit, shořet nebo vybuchnout.

Odstraňte z prádla všechna cizí tělesa (např. pomůcky pro dávkování pracích prostředků, zapalovač apod.).



Nebezpečí požáru v důsledku chybného použití a obsluhy.

Prádlo může shořet a zničit sušičku a její okolí.

Přečtěte si a dodržujte kapitolu „Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění“.

- Zkontrolujte textilie nebo prádlo, zda mají bezvadné lemy a švy. Tak můžete zabránit vypadnutí textilních náplní, které mohou vést k požáru.
- Přišijte nebo odstraňte uvolněné tvárovací součásti z podprsenek.

Symbody pro ošetření

Sušení	
	normální/vyšší teplota*
	snížená teplota*
* V této sušičce se textilie s těmito symboly mohou sušit společně díky šetrnému sušení.	
	nevhodné pro sušení v sušičce
Žehlení a mandlování	
	velmi horké
	horké
	teplé
	nežehlit/nemandlovat

2. Plnění sušičky

Naplnění prádlem

Textilie se mohou poškodit.
Před plněním si nejprve přečtěte kapitolu „1. Správné ošetřování prádla“.



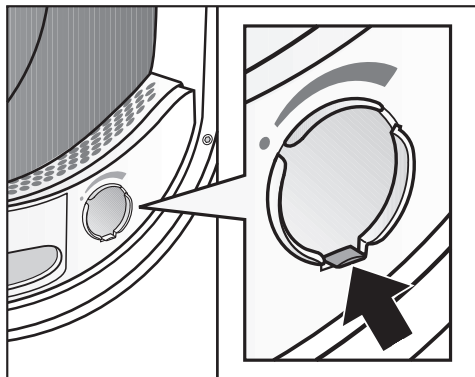
- Otevřete dvířka.
- Naplňte přístroj prádlem.

Textilie se mohou poškodit.
Při zavírání nepřiskřípněte prádlo v otvoru dvířek.

Buben nikdy nepřepíňte. Prádlo se může opotřebit a výsledek sušení může být špatný. A musíte počítat s větším pomačkáním prádla.

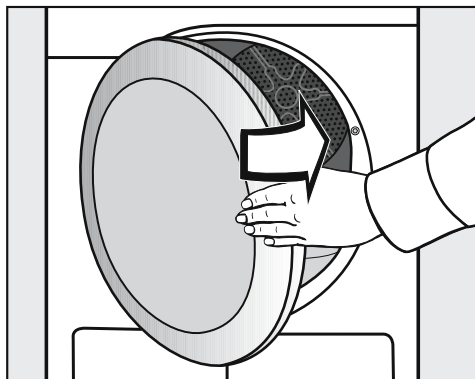
Místo pro zasunutí flakonu s vůní

V kapitole „Flakon s vůní“ je podrobně popsána manipulace s flakonem s vůní.



Když sušíte bez flakonu s vůní: přemístěte jazyček na posuvu úplně dolů (šipka), aby byla zavřená zásuvná pozice. Jinak se tam ukládají uvolněná vlákna.

Zavření dvířek



- Dvířka lehce přibouchněte.

3. Zvolit program

Zapnutí sušičky

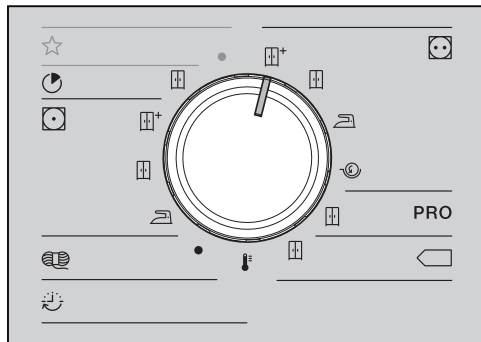
- Stiskněte tlačítko ①.

Zapne se osvětlení bubnu.

Osvětlení bubnu automaticky zhasne po několika minutách stejně jako po spuštění programu (úspora energie).

Volba programu

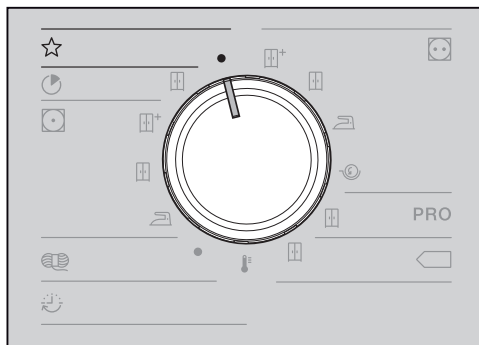
Volba standardních programů voličem programů



- Otočte volič programů na požadovaný program.

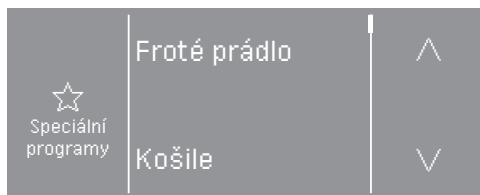
Na displeji se zobrazí základní menu programu.

Volba speciálních programů polohou voliče programů ☆



- Otáčejte voličem programů.

Na displeji můžete zvolit požadovaný program.



- Tiskněte senzorové tlačítko ^ nebo V, dokud se na displeji nebude zobrazovat požadovaný program.
- Stiskněte senzorové tlačítko programu.

Na displeji se zobrazí základní menu programu.

4. Zvolit nastavení programu

Základní menu programu

Volba stupně sušení

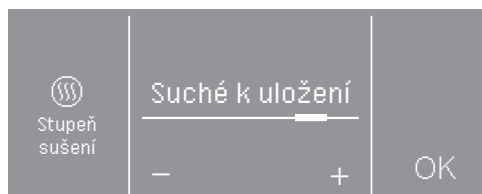
U mnoha programů můžete změnit předvolený stupeň sušení. V závislosti na programu lze zvolit různé stupně sušení.

- U standardních programů zvolte stupeň sušení přímo voličem programů.
 - U některých programů pod položkou ☆ *speciální programy* můžete stupeň sušení změnit prostřednictvím displeje.
- Zvolte program z oblasti ☆ *speciální programy*.



Pod symbolem  se pomocí symbolu  zobrazuje přednastavený stupeň sušení (v příkladu  *suché k uložení*).

- Stiskněte senzorové tlačítko .



- Tiskněte senzorové tlačítko – nebo +, abyste změnili stupeň sušení.
- Stiskněte senzorové tlačítko OK.

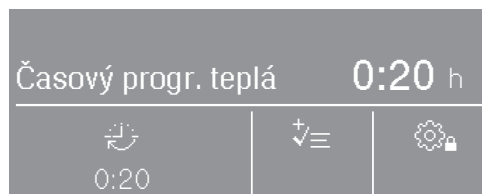
Volba doby trvání (časem řízené programy)

Můžete si sami zvolit dobu trvání programu.*

* Servisní služba může omezit časový rámec pro volbu doby trvání.

- časový program teplá = 0:20–2:00 hod.
- časový program studená = 0:10–2:00 hod.
- program koš = 0:20–1:30 hod.
- časový program teplá hygiena = 0:50–2:00 hod.

- Zvolte některý z těchto programů.



Pod symbolem  se zobrazuje přednastavená doba trvání (v tomto příkladu 0:20 minut).

- Stiskněte senzorové tlačítko .



- Tiskněte senzorové tlačítko ^ nebo V pro zvolení hodiny nebo minut.
- Stiskněte senzorové tlačítko OK.

4. Zvolit nastavení programu

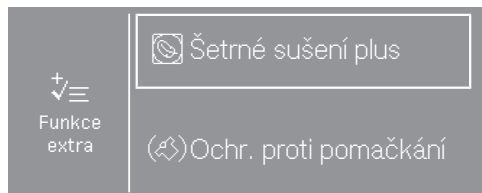
Volba extra funkcí

Sušicí programy je možno doplnit různými extra funkcemi.



- Stiskněte senzorové tlačítko .

Pokud je volitelná jen jedna extra funkce, tak je indikována symbolem  nebo . Po stisknutí symbolu se navíc zobrazí Aktivní.



- Stiskněte senzorové tlačítko požadované extra funkce.



Pod symbolem  svítí příslušný symbol požadované extra funkce.

Ne všechny extra funkce jsou volitelné u všech programů; dají se zvolit jen u těch, u nichž to má smysl.

Šetrný plus

Choulostivé textilie se suší s menšími mechanickými pohyby (méně otáčení bubnu).

Ochrana proti pomačkání

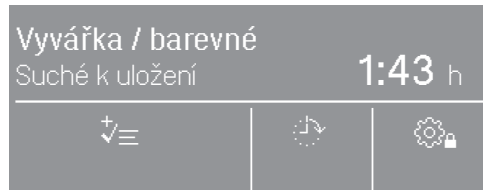
Po skončení programu se bubn v závislosti na zvoleném programu otáčí ve speciálním rytmu. To pomáhá menšímu pomačkání po skončení programu.

Z výroby je ochrana proti pomačkání vypnutá. Lze ji zapnout v uživatelské úrovni s variabilní dobou trvání až do 12 hodin.

4. Zvolit nastavení programu

Zvolení předvolby startu

Aby bylo možné předvolbu startu zvolit, musí být aktivovaná přes uživatelskou úroveň. V tomto případě na displeji svítí navíc jeden z těchto 3 symbolů: , , .



- Stiskněte senzorové tlačítko se symbolem hodin.

V závislosti na nastavení předvolby startu v uživatelské úrovni lze volit různé časy v krocích po 15 minutách:

- denní čas konce programu:  Konec
v
- denní čas začátku programu:  Start
v
- čas, který má uplynout do spuštění:
 Start za

Čas předvolby startu je maximálně 24 hodin. Co můžete zadat, se zobrazuje vlevo na displeji.



- Tiskněte senzorové tlačítko $\wedge$ nebo $\vee$ pro zvolení hodiny nebo minut.

- Stiskněte senzorové tlačítko OK.

Pokud je předvolba startu nastavená na  Konec v nebo  Start v, zobrazují se Vám aktuální časy.

- Stiskněte senzorové tlačítko OK.

Předvolba startu začíná spuštěním programu.

Změna nebo storno předvolby startu

Před spuštěním programu

- Stiskněte senzorové tlačítko se symbolem hodin.
- Čas můžete změnit nebo zrušit.

Po spuštění programu

- Stiskněte senzorové tlačítko *start/stop*.
- Nyní můžete provést storno nebo ihned spuštění.

Inkasní přístroj

Tip: Jestliže je k dispozici inkasní přístroj, dbejte výzvy k placení na displeji.

Po spuštění programu neotvírejte dvířka ani nestornujte program. Podle nastavení může u inkasního přístroje dojít ke ztrátě peněžní hodnoty.

Spuštění programu

Jakmile je možné spustit program, pomalu bliká senzorové tlačítko *start/stop*.

- Stiskněte senzorové tlačítko *start/stop*.

Spustí se sušicí program. Svítí senzorové tlačítko *start/stop*.

Při předchozím zvolení předvolby startu se tato nejprve začne odpočítávat, než se sušicí program automaticky spustí.

Na displeji se zobrazuje  sušení a zbývající doba sušicího programu.

U programu se stupni sušení se zobrazuje aktuálně dosažený stupeň sušení.

Tip: Když stisknete senzorové tlačítko **i**, můžete si nechat zobrazit zvolené volby.

Doba trvání programu / prognóza zbývajících doby

Doba trvání programu závisí na množství, druhu a zbytkové vlhkosti prádla nebo také na tvrdosti vody. Proto se doba trvání programů se stupni sušení může měnit nebo „skákat“. Elektronika sušičky schopná učení se přizpůsobuje této skutečnosti a zobrazovaná doba trvání programu je stále přesnější.

6. Konec programu – vyjmout prádlo

Konec programu

Krátce před skončením programu se prádlo ochladí. Prádlo lze vyjmout.

Když už se na displeji zobrazuje jen  konec, je program skončený.

Pokud byla zvolena *ochrana proti pomačkání* (🌀)*, tak se buben otáčí v intervalech. Tak se minimalizuje vytváření záhybů, když není možné vyjmout prádlo ihned.

* Z výroby je ochrana proti pomačkání vypnutá.

Sušička se 15 minut po skončení programu automaticky vypne.

Vymutí prádla



- Otevřete dvířka.
- Buben vyprázdněte vždy úplně.

Zapomenuté prádlo se může poškodit přesušením.

Z bubnu vždy vyjměte všechno prádlo.

- Vypněte sušičku.

Respektování pokynů pro ošetřování

Tato sušička vyžaduje pravidelnou údržbu, zvláště při trvalém provozu.

Tip: Respektujte kapitolu „Čištění a ošetřování“. A přečtěte si tam nejprve odstavec „Dbejte na intervaly čištění“.

Všechny hmotnosti označené symbolem * se vztahují k hmotnosti suchého prádla.

Standardní programy

 vyvářka/barevné prádlo maximálně 7 kg*	
 ⁺ suché k uložení plus ,  suché k uložení	
textilie	- Jedno- a vícevrstvé textilie z bavlny. - Froté ručníky/osušky/koupací pláště, nátlčníky, spodní prádlo, župany a froté ložní prádlo, kojenecké prádlo. - Pracovní oděvy, bundy, přikrývky, zástěry, froté a lněné utěrky, ložní prádlo, ručníky, osušky, prostírání nebo pracovní pláště vhodné pro vyvářku.
upozornění	Pleteniny (např. nátlčníky, spodní prádlo, kojenecké prádlo) nepřesušte, protože se mohou srazit.
 na žehlení ,  na mandl	
textilie	- Textilie z bavlněné nebo lněné tkaniny. - Prostírání, ložní prádlo, škrobené prádlo.
tip	Prádlo určené k mandlování až do mandlování stočte, tak zůstane vlhké.
 PRO bavlna PRO maximálně 7 kg*	
textilie	Normálně mokré bavlněné prádlo, jak je popsáno ve <i>vyvářka/barevné prádlo suché k uložení</i> .
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň  <i>suché k uložení</i> .
 bavlna eco maximálně 7 kg*	
textilie	Normálně mokré bavlněné prádlo, jak je popsáno ve <i>vyvářka/barevné prádlo suché k uložení</i> .
upozornění	- V tomto programu se suší výhradně na stupeň  <i>suché k uložení</i>. - Program  je pro sušení normálně mokrého bavlněného prádla z hlediska spotřeby energie nejúčinnější.
upozornění pro zkušební ústav	Zkušební program podle nařízení 392/2012/EU, měreno dle EN 61121.

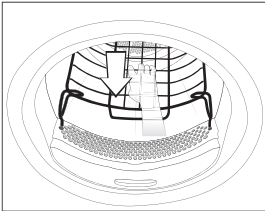
Přehled programů

 expres maximálně 4 kg*	
textilie	Nechoulostivé textilie pro program <i>vyvářka/barevné prádlo</i> ve stupni sušení <i>suché k uložení</i> .
upozornění	Tento program má oproti programu <i>vyvářka/barevné prádlo</i> kratší dobu trvání.
 snadno ošetřovatelné maximálně 4 kg*	
 suché k uložení plus ,  suché k uložení ,  na žehlení	
textilie	- Snadno ošetřovatelné textilie ze syntetiky, bavlny nebo směsných tkanin. - Pracovní oděvy, pracovní pláště, svetry, šaty, kalhoty, prostírání, punčochy.
 vlna maximálně 2 kg*	
textilie	Vlněné textilie a textilie z vlněných směsí: svetry, pletené kabátky, punčochy.
upozornění	- Vlněné textilie se v krátké době navolní a budou nadýchanější, ale ne úplně usušené. - Textilie po skončení programu ihned vyjměte a nechte uschnout na vzduchu.
 časový program teplá maximálně 7 kg*	
textilie	- Bundy, polštáře, spací pytle a jiné objemné textilie. - Vícevrstvé textilie jako např. těžké bavlněné ubrusy. - Jednotlivé kusy prádla jako např. osušky, koupací oděvy, mycí žínky.
upozornění	- K dosušení vícevrstvých nebo objemných textilií, které vzhledem ke své povaze schnou nerovnoměrně. - K sušení menšího množství textilií nebo jednotlivých kusů. - Na začátku nezvolte nejdelší čas. Zkoušením zjistíte, jaký čas je nejvhodnější.

☆ Speciální programy

froté prádlo		maximálně 7 kg*
textilie	Velká množství jedno- a vícevrstvého froté prádla. Jsou to např. ručníky, osušky, kopací šály, koupací pláště, hadry na mytí nebo froté ložní prádlo.	
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení plus</i> .	
košile		maximálně 2 kg*
suché k uložení, na žehlení plus		
textilie	Košile a blůzky.	
jemné prádlo		maximálně 4 kg*
suché k uložení plus, suché k uložení, na žehlení plus		
textilie	- Choulostivé textilie ze syntetiky, bavlny nebo směsných tkanin. - Jemné svetry, šaty, kalhoty, pracovní pláště, ubrusy, košile, blůzy. - Dámské spodní prádlo a textilie s aplikacemi.	
upozornění	V tomto programu je menší vytváření záhybů.	
tip	Pro zvláště nemačkové sušení: snižte naplnění.	
šetrné vyhlazování		maximálně 1 kg*
suché k uložení, na žehlení plus		
textilie	- Bavlněné nebo lněné tkaniny. - Snadno ošetřovatelné textilie z bavlny, směsných tkanin nebo syntetiky: bavlněné kalhoty, anoraky, košile.	
upozornění	- Program pro snížení pomačkání po předchozím odstředování v pračce. - Textilie se neusuší úplně. Textilie po skončení programu ihned vyjměte a nechte uschnout na vzduchu. - Vhodný i pro suché prádlo, které se vyhlazuje v pevném časovém intervalu.	
jeans		maximálně 3,5 kg*
suché k uložení, na žehlení plus		
textilie	Kalhoty, bundy, sukně, košile z džínoviny.	

Přehled programů

hedvábí		maximálně 1 kg*
textilie	Textilie z hedvábí vhodného pro sušení v sušičce: blůzy, košile	
upozornění	- Program ke zmenšení pomačkání. - Textilie se neusuší úplně. - Textilie po skončení programu ihned vyjměte.	
automatika plus		maximálně 5 kg*
suché k uložení plus, suché k uložení, na žehlení plus		
textilie	Náplň ze směsi textilií pro programy <i>vyvářka/barevné prádlo</i> a <i>snadno ošetřovatelné</i> .	
mikrovlákno		maximálně 7 kg*
suché k uložení plus, suché k uložení		
textilie	Mopy a čisticí plátna z mikrovlákna.	
časový program studená		maximálně 7 kg*
textilie	Všechny textilie, které mají být provětrány.	
program koš		náplň koše 3,5 kg
textilie / výrobky	- Musíte respektovat pokyny v návodu k použití koše na sušení. - Tento program používejte jen na sušení nebo provětrávání výrobků vhodných pro sušičku, které nemají být mechanicky namáhané.	
upozornění	- Tento program se smí zvolit jen ve spojení s košem na sušení Miele (příslušenství k dokoupení). - V tomto programu se neotáčí buben sušičky. - Bez koše na sušení není možný dostatečný výsledek sušení. - Musíte respektovat návod k použití koše na sušení.	
		

Programové pakety

Můžete zvolit různé programové pakety.

Zvolené programy z programových paketů se pak zobrazují v položce ☆ *speciální programy*.

Sport

sportovní prádlo		maximálně 3 kg*
textilie	Oblečení pro sport a fitness z materiálu vhodného pro sušičku.	
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení</i> .	
outdoor		maximálně 2,5 kg*
suché k uložení, na žehlení plus		
textilie	Outdoorové oblečení z materiálu vhodného pro sušičku.	
impregnace		maximálně 2,5 kg*
textilie	K sušení textilií vhodných pro sušení v sušičce, jako je např. mikrovlnákno, lyžařské a outdoorové oblečení, jemná hustá bavlna (popelín), prostírání.	
upozornění	- Součástí tohoto programu je přídatná fáze fixace impregnace. - Impregnované textilie se smí ošetřovat výhradně jen impregnačním prostředkem s upozorněním „vhodné pro membránové textilie“. Tyto prostředky jsou založeny na chemických sloučeninách fluoru. - Nesušte textilie, které byly impregnovány prostředkem obsahujícím parafin. U těchto prostředků hrozí nebezpečí požáru. - V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení</i>.	

Přehled programů

Domácí textilie

lůžkoviny s prachovým peřím		maximálně 2 kg*
textilie	Lůžkoviny vhodné pro sušičku (přikrývky nebo polštáře plněné peřím nebo prachovým peřím).	
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení</i> .	
tip	K vlastnostem peří patří, že za tepla vytváří vlastní zápachy. Po sušení nechte lůžkoviny vyvětrat mimo sušičku.	
lůžkoviny se syntetikou		maximálně 2 kg*
textilie	Lůžkoviny vhodné pro sušičku (přikrývky nebo polštáře plněné syntetikou).	
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení</i> .	
velké textilie		maximálně 4 kg*
suché k uložení plus, suché k uložení, na žehlení, na mandl		
textilie	Nechoulostivé, velké textilie pro program <i>vyvářka/barevné prádlo</i> . Jsou to např. přehozy, vícevrstvé přikrývky, velké objemné textilie.	

Hygiena

V hygienických programech se suší při teplotě, která zůstává po delší dobu stejná (delší doba setrvání při teplotě). Tím se usmrtí mikroorganismy jako například zárodky nebo roztoči v domácím prachu a sníží se množství alergenů v prádle.

Pokud je hygienický program předčasně ukončen, tak se mikroorganismy neusmrtí.

Program nepřerušujte.

bavlna - hygiena		maximálně 4 kg*
textilie	Textilie z bavlny nebo lnu, které přicházejí do přímého styku s pokožkou. Je to například spodní prádlo, kojenecké prádlo, lůžkoviny, froté ručníky, froté osušky, froté koupací pláště, ručníky do sauny nebo mycí žínky.	
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení</i> .	
snadno ošetřovatelné - hygiena		maximálně 4 kg*
textilie	- Snadno ošetřovatelné textilie ze syntetiky, bavlny nebo směsných tkanin. - Pracovní oděvy, pracovní pláště, svetry, šaty, kalhoty, prostírání, punčochy.	
upozornění	V tomto programu se suší výhradně na stupeň <i>suché k uložení</i> .	
časový program teplá - hygiena		maximálně 4 kg*
textilie	- Bundy, polštáře, spací pytle a jiné objemné textilie. - Těžké, vícevrstvé bavlněné textilie jako např. ubrusy nebo přikrývky.	
upozornění	- K dosušení vícevrstvých nebo objemných textilií, které vzhledem ke své povaze schnou nerovnoměrně. - K sušení menšího množství textilií nebo jednotlivých kusů. - Na začátku nezvolte nejdelší čas. Zkoušením zjistíte, jaký čas je nejvhodnější.	

Změna průběhu programu

Inkasní přístroj

Pokud jsou po spuštění programu otevřena dvířka nebo stornován program, tak může (podle nastavení*) dojít ke ztrátě peněžní hodnoty.

* Během prvního uvádění do provozu lze zadat změnové období, ve kterém je přípustná změna programu; nebo to může udělat dodatečně servisní služba Miele.

Změna zvoleného programu

Změna programu již není možná (ochrana před neúmyslnou změnou). Pokud chcete zvolit nový program, musíte nejprve stornovat probíhající.

 **Nebezpečí požáru v důsledku chybného použití a obsluhy.**
Prádlo může shořet a zničit sušičku a její okolí.
Přečtěte si a dodržujte kapitolu „Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění“.

Pokud změníte nastavení voliče programů, zobrazí se změna programu není možná. Když volič programů nastavíte na původní program, tak tento text zmizí.

Storno programu

- Stiskněte senzorové tlačítko *start/stop*.

Na displeji budete dotázáni, zda stornování chcete provést.

- Stiskněte senzorové tlačítko *ano*.

Nové zvolení stornovaného programu

- Otevřete a zavřete dvířka.
- Zvolte a spusťte nový program.

Doplnění prádla

- Otevřete dvířka.

 **Nebezpečí popálení dotykem horkého prádla nebo bubnu sušičky.**
Můžete se spálit.
Nechte prádlo vychladnout a vyjímajte je opatrně.

- Doplněte prádlo.
- Zavřete dvířka.
- Spusťte program.

Přerušení sítě

Pokud bylo přerušení elektrické sítě vyvoláno vypnutím sušičky tlačítkem ①:

- Zapněte sušičku.
- Stiskněte senzorové tlačítko *start/stop*.

Pokud bylo přerušení sítě vyvoláno výpadkem elektrického proudu:

- Po návratu sítě ho musíte potvrdit pomocí OK.
- Stiskněte senzorové tlačítko *start/stop*.

Zbývajíc čas

Změny průběhu programu mohou vést ke skokům času na displeji.

Nasazení flakonu s vůní

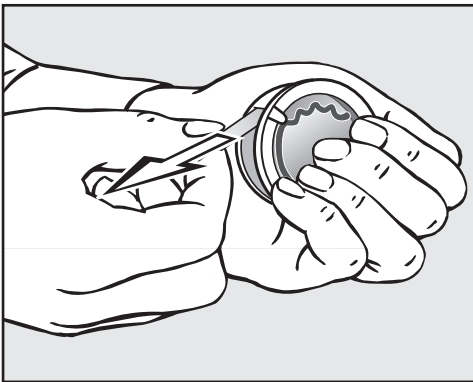
S flakonem s vůní (příslušenství k dokoupení) může Vaše prádlo při sušení získat zvláštní vůni.

⚠ Zdraví škodlivé následky a nebezpečí požáru při chybném zacházení s flakonem s vůní.

Když se vytečená vonná látka dostane do styku s tělem, může poškodit Vaše zdraví. Vytečená vonná látka může vést k požáru.

Přečtěte si nejprve kapitulu „Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění“, odstavec „Používání flakonu s vůní (příslušenství k dokoupení)“.

Flakon s vůní držte jen podle obrázku. Nedržte ho šikmo ani ho nepřevracejte, jinak vyteče vonná látka.

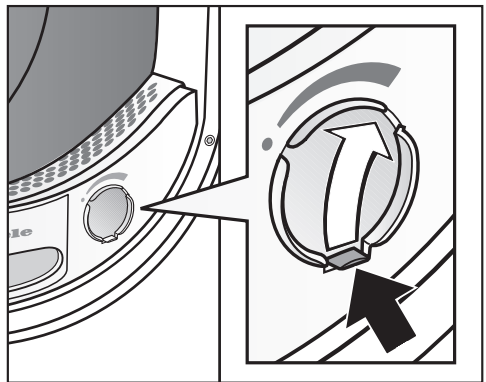


- Flakon pevně svírejte, aby se nedopatřením neotevřel.
- Stáhněte ochrannou pečeť.
- Otevřete dvířka sušičky.

Flakon s vůní se nasazuje do horního filtru na zachycení vláken. Místo pro zasunutí je vedle úchyty.

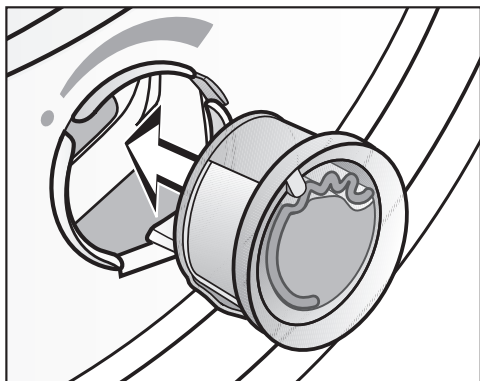
Když se flakon s vůní nepoužívá, musí zůstat zavřený posuv nevyužité zásuvné pozice, aby se nehromadila uvolněná vlákna.

Posuňte jazýček na posuvu úplně dolů (šipka).

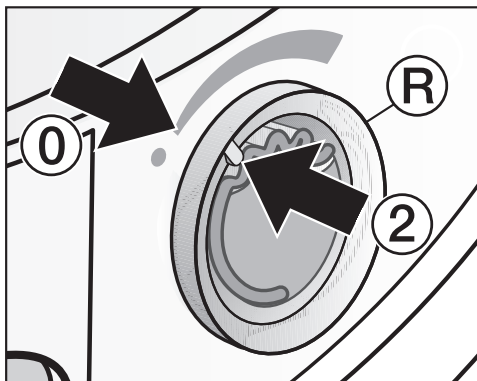


- Otvírejte posuv za jeho jazýček, dokud jazýček nebude úplně nahoře.

Flakon s vůní

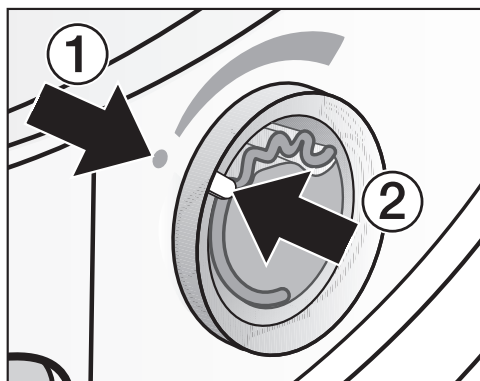


- Nasadte flakon s vůní až na doraz do zásuvné pozice.



- Pootočte vnější kroužek **R** doprava.

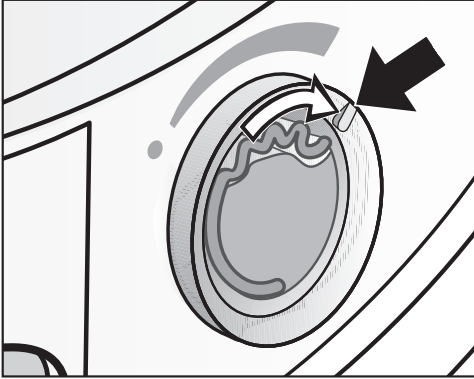
Flakon s vůní může vyklouznout.
Otočte vnější kroužek tak, aby byly
značky **2** a **0** proti sobě.



Značky **1** a **2** musí být proti sobě.

Otevření flakonu s vůní

Před sušením lze nastavit intenzitu vůně.

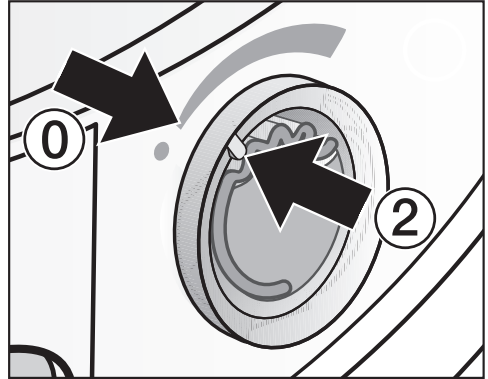


- Otočte vnější kroužek doprava: čím více se flakon s vůní otevře, tím intenzivnější bude vůně.

K uspokojivému přenosu vůně dojde jen při vlhkém prádle a delších dobách sušení s dostatečným přenosem tepla. Přitom je vůni cítit i v místě instalace sušičky. V programu *časová volba studený vzduch* se vůně nepřenáší.

Uzavření flakonu s vůní

Aby zbytečně neunikala vonná látka, měli byste flakon s vůní po sušení uzavřít.



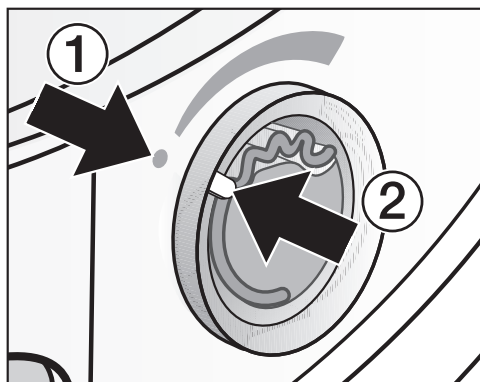
- Otáčejte vnějším kroužkem doleva, dokud nebude značka ② v poloze ①.

Když občas sušíte bez vůně: vyjměte flakon s vůní a přechodně ho uložte v prodejním obalu.

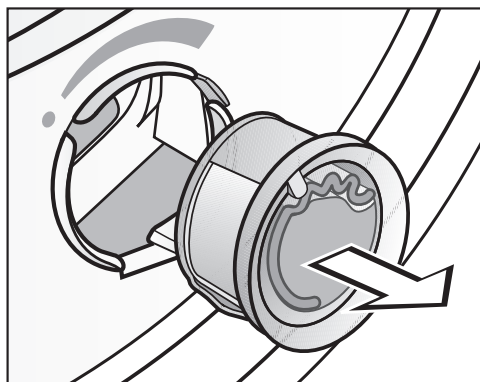
Když je intenzita vůně již nedostatečná, nahradte flakon s vůní novým.

Flakon s vůní

Vyjmutí a výměna flakonu s vůní



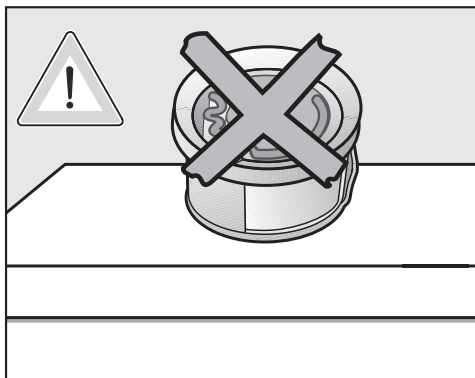
- Otáčejte vnějším kroužkem doleva, dokud nebudou proti sobě značky ① a ②.



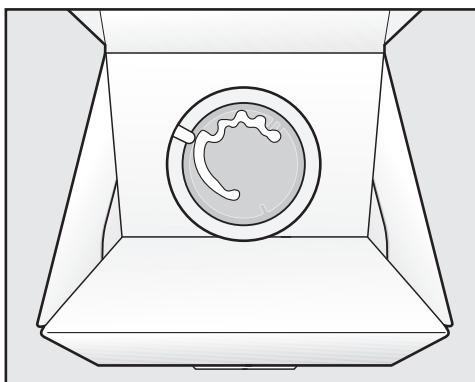
- Vyměňte flakon s vůní.

Flakon s vůní můžete přechodně uložit do prodejního obalu.

Flakon s vůní si můžete objednat u specializovaného prodejce Miele, u servisní služby Miele nebo na internetu.



Vonná látka může vytéci. Flakon s vůní nepokládajte.



- Prodejní obal s přechodně uloženým flakonom s vůní neskladujte na výšku nebo obráceně. Jinak vyteče vonná látka.
- Skladujte ho vždy v chladu a suchu a nevystavujte slunečnímu světlu.
- Při zakoupení nového: ochrannou pečeť stáhněte až krátce před použitím.

Interval čištění

Tato sušička má vícestupňový filtrační systém, který je tvořený filtry na zachycení vláken (1.) a filtrem (v soklu) (2.).

Tento filtrační systém zachycuje vlákna uvolňující se při sušení.

Nepravidelným čištěním se může prodloužit doba sušení.

⚠ Nebezpečí požáru v důsledku nepravidelné údržby.

Z důvodu velkého množství nečistot ve filtračním systému a v sušičce hrozí nebezpečí požáru.

Filtrační systém a oblast vedení vzduchu pravidelně kontrolujte.

Čištění proveďte, když se vyskytnou zachycená vlákna.

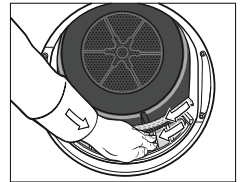
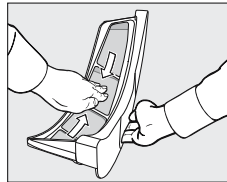
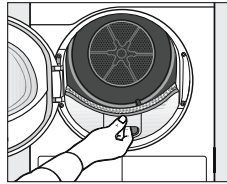
⚠ Škody v důsledku chybějícího nebo poškozeného filtračního systému.

Z důvodu velkého množství nečistot ve filtračním systému a v sušičce hrozí nebezpečí závady přístroje a požáru.

Nikdy nesaďte bez filtračního systému. Poškozený filtrační systém ihned vyměňte za nový.

1. Interval čištění filtrů na zachycení vláken

Filtry na zachycení vláken jsou v oblasti plnění bubnu sušičky.



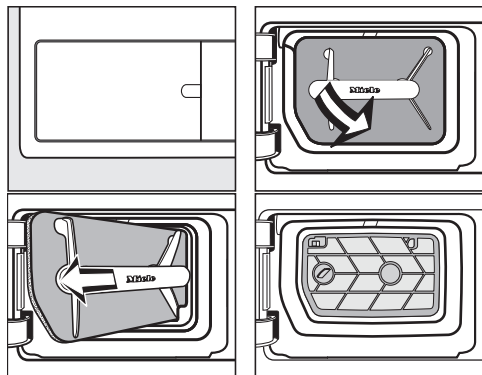
Čištění provádějte po provedení každého programu a vždy, když se objeví tato výzva na displeji: Vyčistěte filtr na zachycení vláken a omyjte filtr v soklu..

■ Zrušení hlášení: stiskněte senzorové tlačítko OK.

Čištění a ošetřování

2. Interval čištění filtru v soklu

Filtr (v soklu) je vlevo dole za krytem filtru na zachycení vláken.



Při normálním používání sušičky

Čištění provádějte, když na displeji svítí tato výzva: Vyčistěte filtr na zachycení vláken a omyjte filtr v soklu..

Při trvalém používání sušičky

Čistěte jedenkrát denně a navíc po výzvě na displeji.

Po vyjmutí filtru na zachycení vláken uvidíte síťovou plochu vložky filtru. Také tuto síťovou plochu musíte vyčistit.

- Zrušení hlášení: stiskněte senzorové tlačítko OK.

⚠ Škody v důsledku nedostatečného čištění nebo provozu s opotřebeným, poškozeným filtrem v soklu.

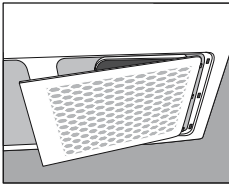
Ve výměníku tepla se již nebude řádně vyměňovat vzduch a teplo, protože je ucpaný. Vyvolá to nutnost zásahu servisní služby.

Můžete se tomu vyhnout, když se budete řídit pokyny v tomto návodu k obsluze.

3. Interval čištění mřížky vpravo dole / výměníku tepla pro ohřev

Čištění provádějte, když na displeji svítí výzva Otevřete mřížku vpravo dole a vyčistěte výměník tepla.

Mřížka vpravo dole je odnímatelná. Za ní je výměník tepla pro ohřev.



- Udržujte prostor instalace sušičky stále bez prachu a uvolněných vláken. Pak je toto čištění prakticky vyloučené.
- Viz odstavec „Mřížka vpravo dole/výměník tepla“.
- Zkontrolujte a vyčistěte navíc filtr (v soklu) a síťové plochy filtrů na zachycení vláken.
- Zrušení hlášení: stiskněte senzorové tlačítko OK.

Čištění filtru na zachycení vláken

Tato sušička má 2 filtry na zachycení vláken v oblasti plnění. Horní i spodní filtr na zachycení vláken zachycují vlákna uvolňující se při sušení.

Vyjmutí flakonu s vůní

Když nebudete čistit filtry na zachycení vláken a filtr v soklu, tak se sníží intenzita vůně.

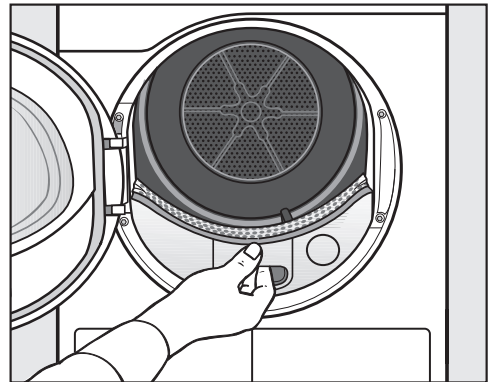
- Vyjměte flakon s vůní podle popisu v kapitole „Flakon s vůní“, odstavec „Vyjmutí a výměna flakonu s vůní“.

Odstranění viditelných vláken

Po každém sušicím programu odstraňte uvolněná vlákna.

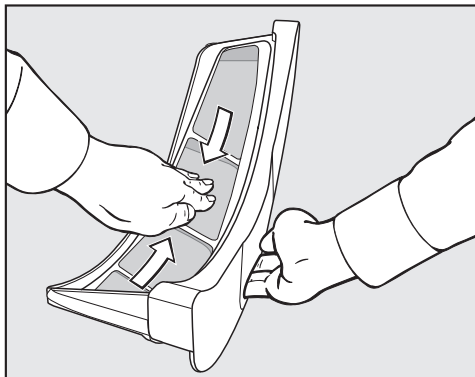
Tip: Vlákna můžete odstranit vysavačem, aniž byste se jich dotýkali.

- Otevřete dvířka.

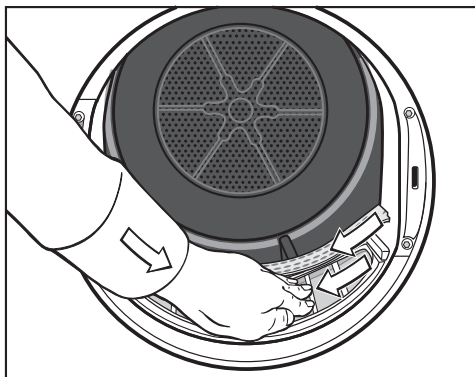


- Vytáhněte horní filtr na zachycení vláken směrem dopředu.

Čištění a ošetřování



- Odstraňte vlákna (viz šipky).



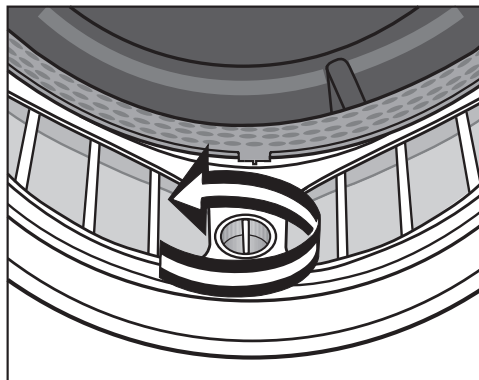
- Odstraňte vlákna (viz šipky) ze síťových ploch všech filtrů na zachycení vláken a děrovaného rozvoňovače prádla.
- Zasouvejte horní filtr na zachycení vláken, až zřetelně zaklapne.
- Zavřete dvířka.

Důkladné vyčištění filtrů na zachycení vláken a oblasti vedení vzduchu

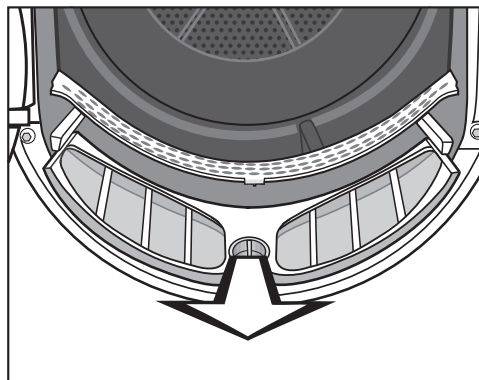
Když se prodlouží doba sušení nebo jsou viditelně zalepené/ucpané síťové plochy filtrů na zachycení vláken, důkladně je vyčistěte.

Čištění filtru na zachycení vláken zasucha

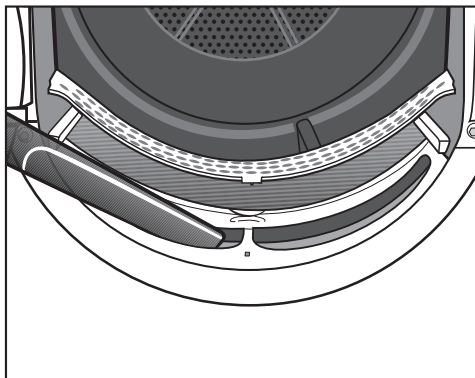
- Vytáhněte horní filtr na zachycení vláken směrem dopředu.



- Otáčejte žlutým knoflíkem až do zřetelného zaklapnutí.



- Vytáhněte filtr na zachycení vláken směrem dopředu.



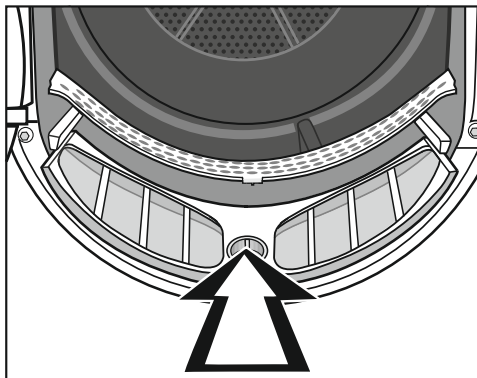
- Vysavačem s nasazenou dlouhou hubicí odstraňte viditelná vlákna z horní oblasti vedení vzduchu (otvory).

Čištění filtrů na zachycení vláken z mokra

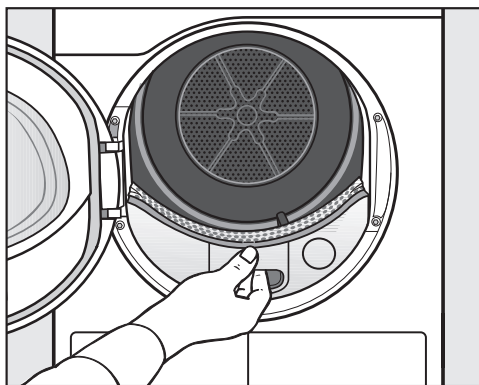
- Propláchněte síťové plochy tekoucí teplou vodou.
- Vyčistěte hladké plastové plochy obou filtrů na zachycení vláken vlhkou utěrkou.

Mokrý filtry na zachycení vláken mohou vést při sušení k poruchám funkce.

Filtry na zachycení vláken důkladně vytřepejte a opatrně je usušte.



- Úplně zasuňte spodní filtr na zachycení vláken a zablokujte žlutý knoflík.



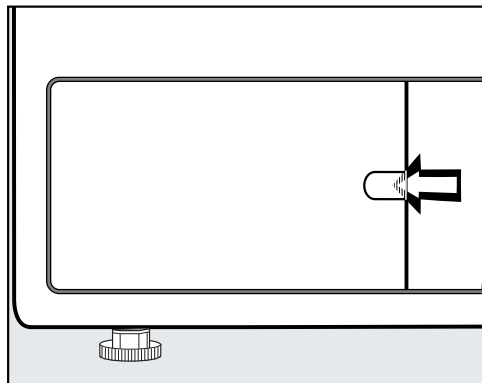
- Úplně zasuňte horní filtr na zachycení vláken.
- Zavřete dvířka.

Čištění a ošetřování

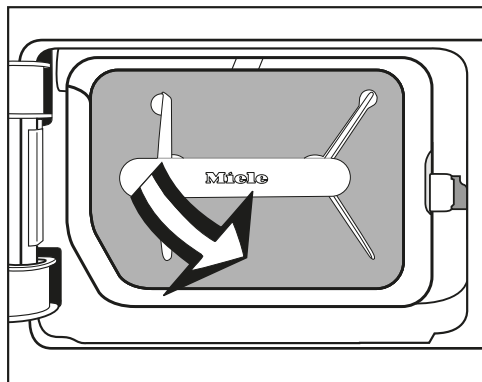
Filtr (v soklu)

Filtr (v soklu) zachycuje jemnější vlákna, chlupy a zbytky pracích prostředků, které mohou proniknout filtry na zachycení vláken.

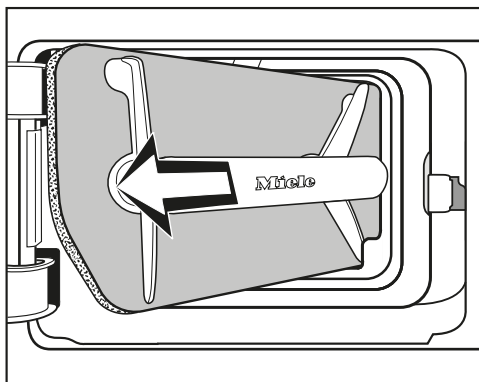
Vyjmutí filtru na zachycení vláken



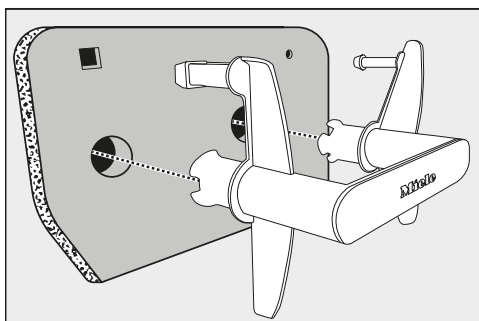
- Sáhnete prstem za zámek.
- Otevřete kryt filtru na zachycení vláken.



- 1 Vytáhněte filtr na zachycení vláken za jeho úchyt šikmo vpravo dopředu.



- 2 Vytáhněte filtr na zachycení vláken zešikma.



- Vytáhněte úchyt z filtru na zachycení vláken.

Čištění filtru na zachycení vláken z mokra

- Vyplachujte filtr důkladně pod tekoucí vodou.
- Filtr při tom stále opatrně vymačkávejte.
- Vyplachujte filtr tak dlouho, až již nebudou vidět žádné zbytky.

⚠ Škody v důsledku nedostatečně vyčištěného nebo poškozeného filtru.

Pokud je filtr nedostatečně vyčištěný nebo dokonce poškozený, tak se ucpe výměník tepla. Ve výměníku tepla se již nebude dostatečně vyměňovat vzduch a teplo. V tomto případě bude nutný zásah servisní služby.

Před čištěním a po něm zkontrolujte filtr v soklu podle popisu v odstavci „Výměna filtru v soklu“. Filtr v soklu musí být po čištění bezvadný a nesmí být poškozený.

- Odstraňte vlhkou utěrkou vlákna z úchytu.

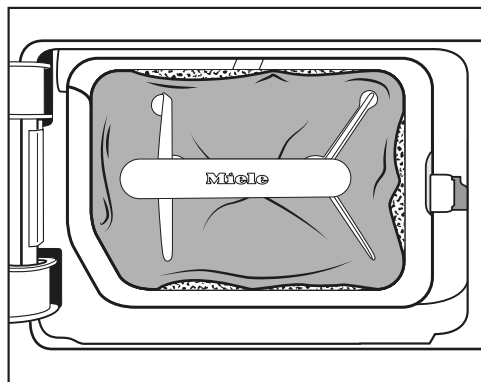
Výměna filtru v soklu

⚠ Opotřebení filtru trvalým provozem sušičky.

Trvalým provozem sušičky a častým čištěním může filtr v soklu po nějaké době vykazovat stopy opotřebení. Tím se může ucpat výměník tepla.

Jestliže před čištěním nebo po něm zjistíte následně popsané stopy opotřebení, tak filtr ihned vyměňte (příslušenství k dokoupení).

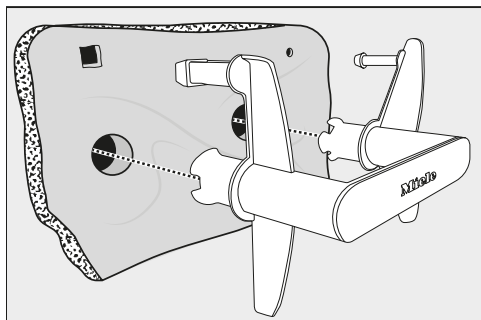
Nepřesné lícování



Okraje filtru nedosedají a filtr je zdeformovaný. Na nesprávně dosedajících okrajích jsou neodfiltrovaná vlákna foukána do výměníku tepla. Tím se výměník tepla trvale ucpe.

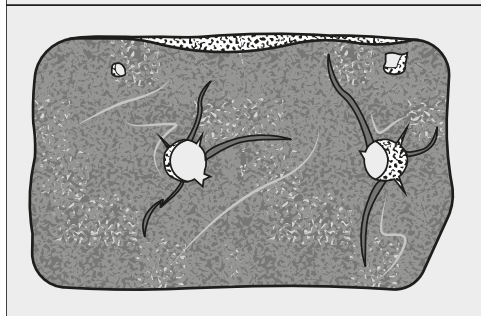
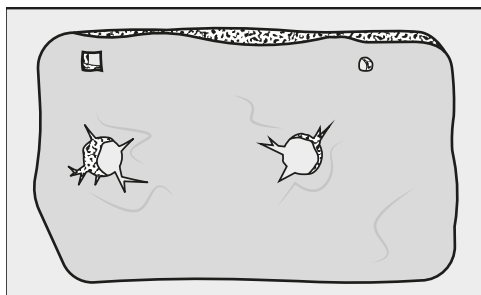
Čištění a ošetřování

Deformace



Deformace poukazují na to, že je filtr trvalým provozem ucpaný a tím opotřebený.

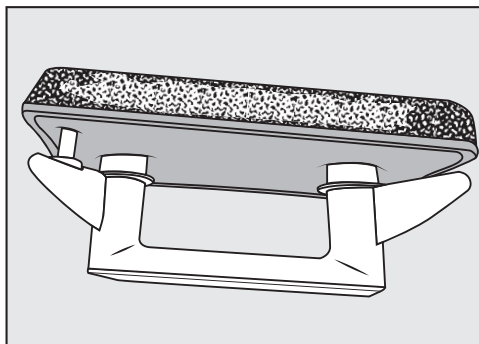
Pukliny, trhliny, otisky



Vinou trhlín a puklín jsou neodfiltrovaná vlákna foukána do výměníku tepla a způsobují ucpání.

Otisky poukazují na to, že je filtr trvalým provozem ucpaný a tím opotřebený.

Zbytky bílé nebo jiné barvy



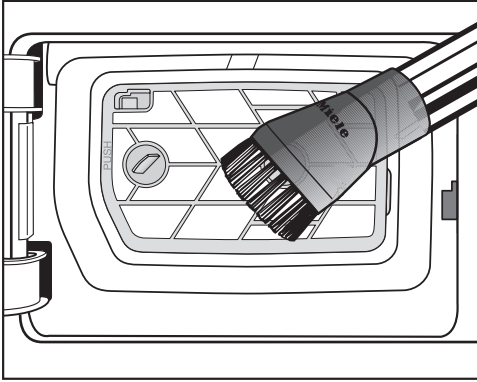
Zbytky jsou tvořeny vlákny z prádla a zanechanými složkami pracích prostředků, které ucpávají filtr. Zbytky najdete na přední straně a také na bočních okrajích filtru. V extrémních případech tyto zbytky představují odolné nánosy.

Zbytky jsou známkou toho, že filtr již přesně nedosedá na bočních okrajích, i když vypadá bezvadně: na okrajích jsou foukána neodfiltrovaná vlákna.

Pokud filtr navzdory čištění brzy opět vykazuje tyto zbytky, musíte ho vyměnit.

Čištění vložky filtru (v soklu)

Po vyjmutí filtru na zachycení vláken (v soklu) uvidíte síťovou plochu vložky filtru. Tato síťová plocha se musí čistit jen tehdy, když se tam viditelně nahromadila vlákna.

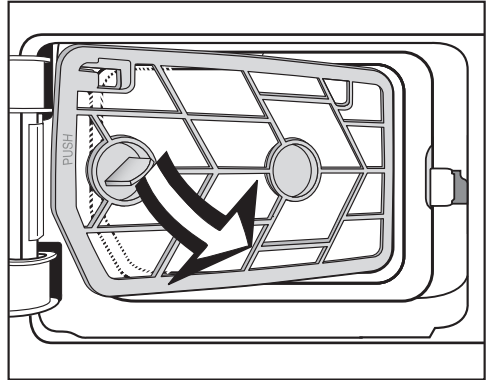


- Vysavačem opatrně vysajte viditelná znečištění. Použijte sací štětec nebo úzkou spárovou hubici.

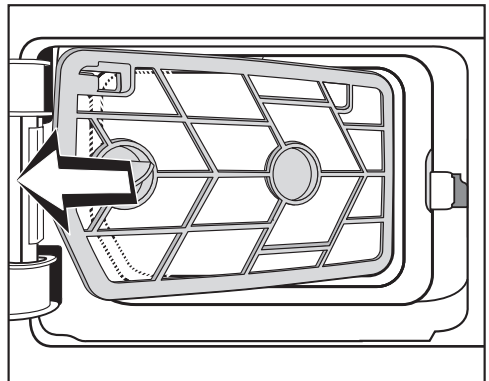
Když po vyčištění zůstala viditelná ucpání a jiné zbytky, musíte vyjmout vložku filtru a vyčistit ji zamokra. Když neodstraníte odolné nánosy různých zbytků, mohou způsobit trvalou poruchu.

Vyjmutí vložky filtru

Když je vložka filtru zalepená nebo ucpaná, musíte ji vyjmout a vyčistit zamokra.



- 1 Vytáhněte vložku filtru na zachycení vláken za její úchyt šikmo vpravo dopředu.



- 2 Vytáhněte vložku filtru ze šikma.

- Propláchněte síťovou plochu vložky filtru tekoucí teplou vodou.

Mokré filtry na zachycení vláken mohou vést při sušení k poruchám funkce.

Vložku filtru důkladně vytřepejte a opatrně ji usušte.

Čištění a ošetřování

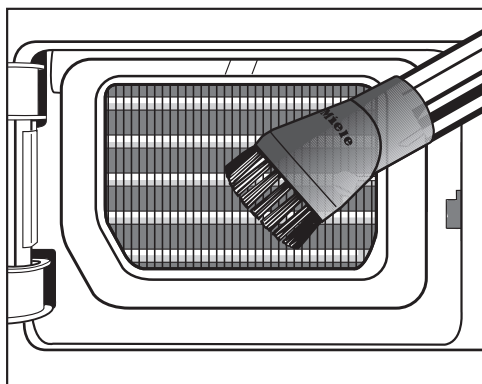
Kontrola chladicích žebér výměníku tepla

⚠ Pořezání dotykem chladicích žebér.

Můžete se pořezat.

Nedotýkejte se chladicích žebér rukama.

Po vyjmutí vložky filtru uvidíte chladicí žebra výměníku tepla. Zkontrolujte, zda se tam nahromadila vlákna.



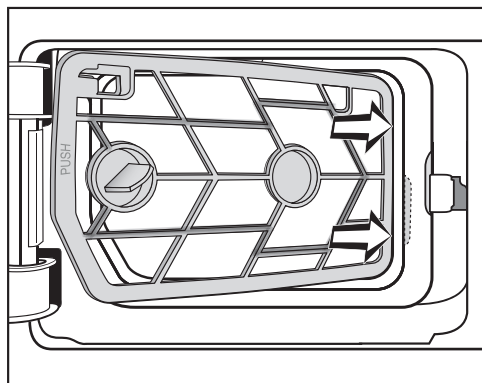
- Pokud je přítomno viditelné znečištění, tak je opatrně odstraňte vysavačem. Použijte sací štětec nebo úzkou spárovou hubici.

⚠ Poškození chybným čištěním chladicích žebér.

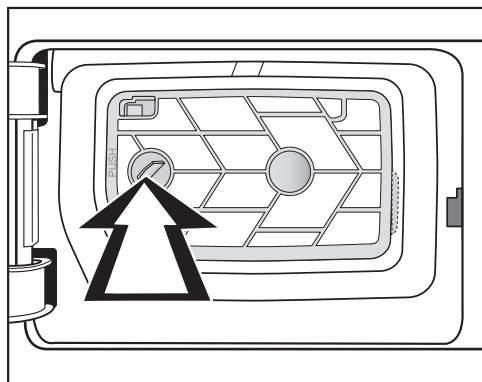
Chladicí žebra se mohou poškodit nebo ohnout. Zhorší se tím funkce sušičky.

Čistěte vysavačem a sacím štětcem. Pohybujte sacím štětcem na chladicích žebrech výměníku tepla jen lehce a netlačte na ně.

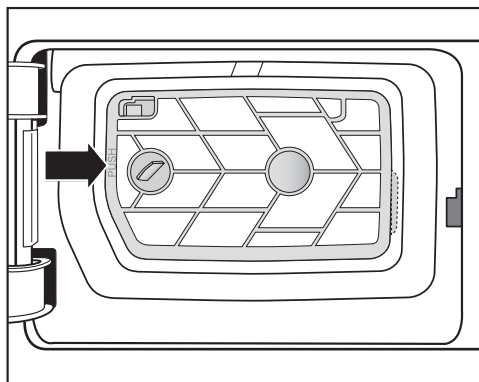
Opětovná montáž vložky filtru (v soklu)



- ❶ Zasuňte vložku filtru za úchyt vpravo šikmo za okraj.

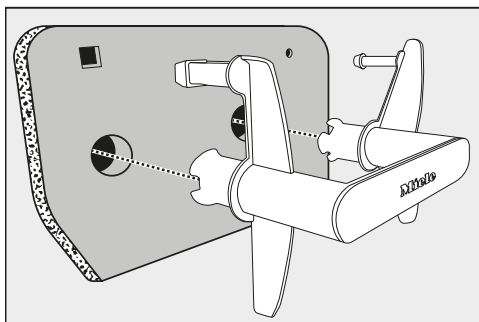


- ❷ Zatlačte úchyt doleva, aby byla vložka filtru pevně usazená.

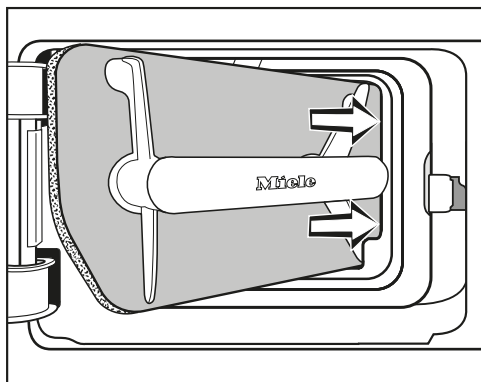


- ❸ Na označeném místě (PUSH) pevně tlačte rámeček vložky filtru, dokud zřetelně nezaklapne.

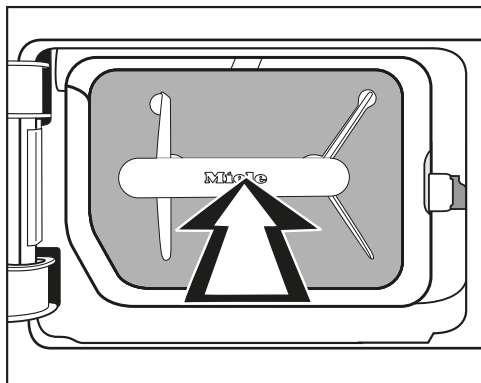
Opětovná montáž filtru na zachycení vláken (v soklu)



- Nasadte filtr na zachycení vláken správným směrem na úchyt.

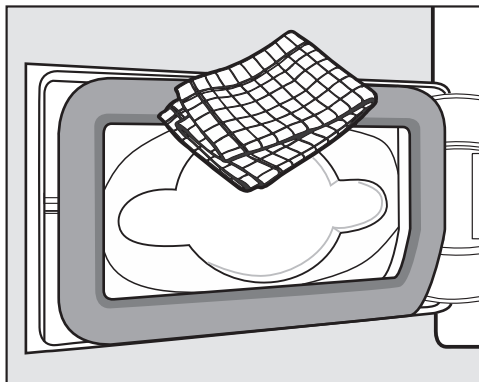


- ❶ Zasuňte filtru na zachycení vláken za úchyt vpravo šikmo za okraj.

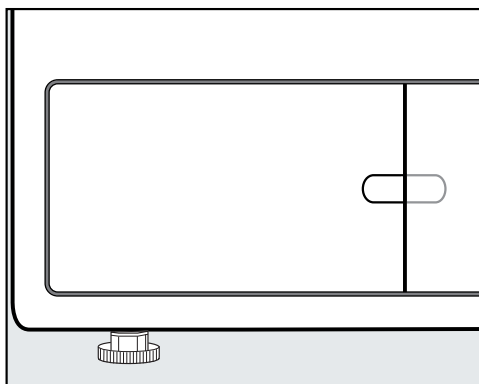


- ❷ Zatlačte úchyt, aby byl filtr na zachycení vláken pevně usazený.

Vyčištění a uzavření krytu filtru na zachycení vláken



- Odstraňte vlhkou utěrkou přítomná vlákna. Nepoškodte při tom pryžové těsnění.



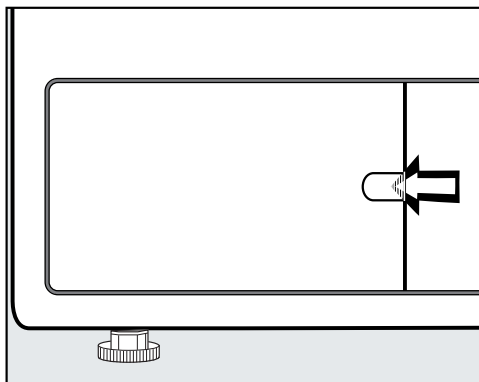
- Zavřete kryt filtru na zachycení vláken.

Pouze při řádně nasazeném filtru (v soklu) na zachycení vláken a zavřeném krytu filtru je zajištěna nepropustnost systému a bezvadná funkce této sušičky.

Čištění mřížky vpravo dole/výměníku tepla

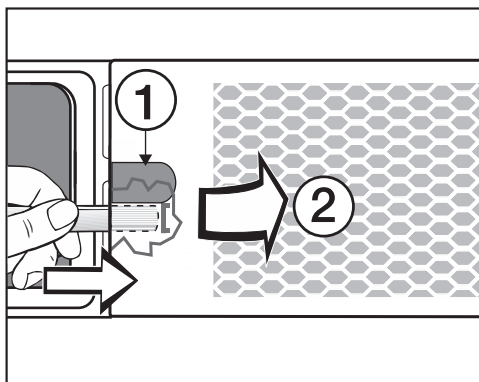
Za mřížkou umístěná chladicí žebra výměníku tepla se mohou ucpat nasátlými částicemi nečistot z prostoru instalace.

Vyjmutí mřížky



- Otevřete kryt filtru na zachycení vláken.

Otevřete mřížku vpravo dole například rukojetí lžice.



- Zastrčte rukojeť lžice (pod žlábkem ①) za mřížku.
- Tlačte a lehce pačte, dokud se neotevře mřížka na levé straně ②.
- Vyklopte mřížku zleva doprava a vyjměte ji šikmo dopředu.

Čištění a ošetřování

Čištění chladicích žeber

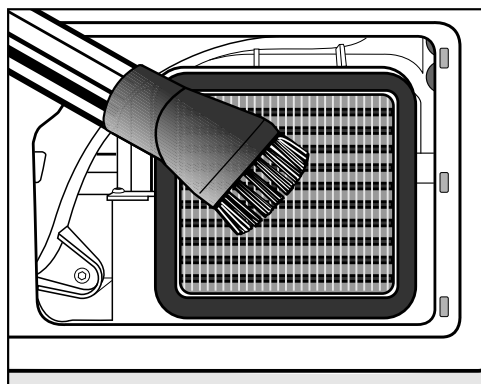
- Zkontrolujte, zda nejsou ucpaná chladicí žebra.

⚠ Řezné zranění dotykem chladicích žeber.

Můžete se pořezat.

Nedotýkejte se rukama chladicích žeber.

V případě viditelného znečištění



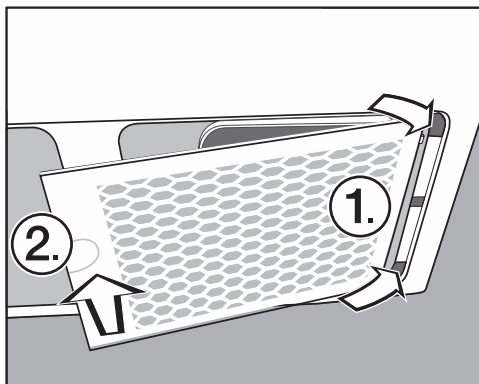
- Vysavačem opatrně vysajte viditelná znečištění. Použijte sací štětec nebo úzkou spárovou hubici.

⚠ Poškození chybným čištěním chladicích žeber.

Chladicí žebra se mohou poškodit nebo ohnout. Zhorší se tím funkce sušičky.

Čištěte vysavačem a sacím štětcem. Pohybujte sacím štětcem na chladicích žebrech výměníku tepla jen lehce a netlačte na ně.

Opětovná montáž mřížky



- Nasadte mřížku vpravo.
- Mřížku na levé straně pevně přitlačte.

Čištění sušičky

Odpojte sušičku od elektrické sítě.

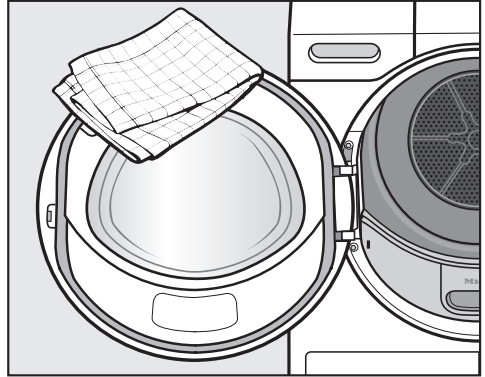
⚠ Poškození v důsledku použití chybných ošetřovacích prostředků. Chybné ošetřovací prostředky mohou poškodit plastové povrchy a jiné díly.

Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující rozpouštědla, drhnoucí prostředky, prostředky na sklo nebo univerzální prostředky.

⚠ Nebezpečí úrazu elektrickým proudem v důsledku vody.

Když voda nateče na sušičku nebo do ní, hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

Na sušičku nikdy nestříkejte vodu. Čistěte jen mírně vlhkou měkkou utěrkou.



- Čistěte sušičku a těsnění na vnitřní straně dvířek jen mírně navlhčenou měkkou utěrkou a jemným čisticím prostředkem nebo mýdlovým roztokem.
- Osušte vše měkkou utěrkou.
- Nerez (např. buben) můžete čistit vhodným čisticím prostředkem na nerez.

Co udělat, když ...

Většinu poruch a chyb, k nimž může dojít při běžném provozu, můžete odstranit sami. V mnoha případech můžete ušetřit čas a peníze, protože nemusíte volat servisní službu.

Následující tabulky Vám mají pomoci při nalezení a odstranění příčin poruchy nebo chyby.

Na displeji se zobrazují následující hlášení nebo chyby

	Příčina a odstranění
 Buben je prázdný nebo prádlo příliš suché svítí po stornování programu.	Není to porucha. U některých programů dochází při malém naplnění nebo nenaplnění k ukončení programu. Stejně tak se to může stát, když už jsou usušené kusy prádla. ■ Otevřete dvířka a zkontrolujte prádlo. ■ Případně doplňte prádlo. ■ Abyste mohli sušit dál, zavřete dvířka. Jednotlivé kusy prádla sušte programem <i>teplý vzduch</i> .
 Výpadek sítě, program zastaven	Byl vypadnutý proud. ■ Po návratu sítě ho musíte potvrdit pomocí OK. ■ Stiskněte senzorové tlačítko <i>start/stop</i> .
 Otevřete mřížku vpravo dole a vyčistěte výměník tepla svítí po skončení programu.	Za mřížkou umístěná chladicí žebra výměníku tepla se mohou ucpat nasátými částicemi nečistot z prostoru instalace a vzduchové cesty mohou být ucpané uvolněnými vlákny. ■ Proveďte čištění podle popisu v kapitole „Čištění a ošetřování“, odstavec „Mřížka vpravo dole/výměník tepla“. ■ Zkontrolujte a vyčistěte navíc filtry v oblasti plnění a v soklu. ■ Zrušení hlášení: stiskněte senzorové tlačítko OK.

	Příčina a odstranění
i Vyčistěte filtr na zachycení vláken a omyjte filtr v soklu. svítí po skončení programu.	Sušička nepracuje optimálně nebo hospodárně. Příčinou může být ucpání uvolněnými vlákny nebo zbytky pracího prostředku. ■ Zpravidla stačí vyčistit filtry na zachycení vláken. ■ Zkontrolujte také filtr v soklu a v případě potřeby ho vyčistěte. ■ Když máte vyjmutý filtr v soklu, tak zkontrolujte také za ním umístěnou vložku filtru. V případě potřeby ji vyčistěte. Respektujte pokyny k čištění v kapitole „Čištění a ošetřování“. ■ Zrušení hlášení: stiskněte senzorové tlačítko OK.
Rozsvítí se  Konec/ochlazování a sušení ještě není ukončené.	Nejedná se o závadu. Prádlo se ještě dále ochlazuje. Program je krátce před skončením. ■ Prádlo můžete vyjmout a rozložit nebo nechat v sušičce ochladit až do konce.

	Příčina a odstranění
● Vyčistěte filtr na zachycení vláken a filtr v soklu. Zkontrolujte vedení vzduchu. svítí po stornování programu.	Sušili jste málo a různě velkých textilií. Malý kus textilu byl nasát v oblasti plnění dvírek a ucpal tam díry rozvolňovače prádla. ■ Zrušení hlášení: stiskněte sensorové tlačítko OK. ■ Otevřete dvířka sušičky. ■ Vyjměte kus textilu vyvolávající závadu. ■ Sušte jednotlivé a malé kusy textilu jen společně s většími kusy textilu. Pokud toto všechno můžete vyloučit, tak se vyskytuje větší omezení. Viz dále. Vyskytuje se ucpání uvolněnými vlákny nebo zbytky pracího prostředku. ■ Vyčistěte všechny filtry na zachycení vláken a vzduchové cesty. ■ Zkontrolujte, zda jsou nepoškozené a ještě v pořádku filtry na zachycení vláken v plnicím otvoru a v soklu. ■ Když máte vyjmutý filtr v soklu, tak zkontrolujte také za ním umístěnou vložku filtru. V případě potřeby ji vyčistěte. ■ Když máte vyjmutou vložku filtru, tak zkontrolujte také za ní umístěný výměník tepla. V případě potřeby ho vyčistěte. Respektujte pokyny k čištění v kapitole „Čištění a ošetřování“. Poškozené, zdeformované nebo již nevyčistitelné filtry na zachycení vláken musíte nahradit novými. ■ Zrušení hlášení: stiskněte sensorové tlačítko OK.
● Vyčistěte filtr na zachycení vláken a filtr v soklu. Zkontrolujte vedení vzduchu. stále ještě svítí po stornování programu navzdory důkladnému vyčištění.	Po důkladném vyčištění vypadá filtr v soklu čistě. Navzdory tomu dojde opět ke stornování programu a chybovému hlášení. Pravděpodobně se ještě vyskytují hlouběji uložené zbytky, které se nedaly odstranit. ■ Zrušení hlášení: stiskněte sensorové tlačítko OK. ■ Vyměňte filtr v soklu za nový. ■ Vyjmutý, „starý“ filtr v soklu můžete regenerovat v pračce. Řiďte se odstavcem „Regenerace filtru v soklu“ v kapitole „Co udělat, když ...“.

	Příčina a odstranění
 Zkontrolujte odtok vody svítí po stornování programu.	Je narušený odtok kondenzátu. ■ Zkontrolujte, zda je v pořádku a není zalomená vypouštěcí hadice. ■ Zrušení hlášení: při zapnuté sušičce otevřete a zavřete dvířka.
 Není nasazený filtr v podstavci. Nasadte filtr.	Není nasazený filtr v soklu. ■ Zkontrolujte filtr (v soklu). Vyjmutí filtru během sušení vede ke stornování programu.
 Chyba F . Nepomůže-li opětovné spuštění přístroje, zavolejte servisní službu. svítí po stornování programu.	Příčina se bezprostředně nedá zjistit. ■ Respektujte výzvu na displeji. ■ Stiskněte senzorové tlačítko OK. Následuje-li opět stornování programu a chybové hlášení, vyskytuje se závada. Informujte servisní službu Miele.
 Rozpoznáno blokování. Uvolněte prádlo a spusťte znovu. svítí po stornování programu.	Prádlo se nepříznivě rozložilo nebo srolovalo. ■ Otevřete dvířka a načechejte prádlo. Případně odeberte část prádla. ■ Zavřete dvířka. ■ Spusťte program.

Neuspokojivý výsledek sušení

Problém	Příčina a odstranění
Prádlo není uspokojivě usušené.	Náplň byla tvořena různými tkaninami. ■ Dosušte v programu <i>časový program teplá</i> .
Velké textilie se nepříznivě smotaly. Textilie, které jsou v nich zavínuté, nejsou uspokojivě usušené.	Ve Vámi zvoleném programu nebylo možné rozvolnit náplň prádla. Proto jsou menší textilie zavínuté ve větším textilu. ■ Textilie rozvolněte. ■ Zvolte program <i>velké textilie</i> .
	Není-li na displeji nabízen program <i>velké textilie</i> , můžete ho aktivovat dodatečně. Dodatečná aktivace programu je popsána v kapitole „Uživatelská úroveň“, odstavce „Otevření uživatelské úrovně“ a „Programové pakety“.
Při sušení prádla nebo péřových polštářů vzniká nepříjemný zápach.	Prádlo bylo vypráno s příliš malým množstvím pracího prostředku. K vlastnostem peří patří, že za tepla vytváří vlastní zápachy. ■ Prádlo: perte s dostatečným množstvím pracího prostředku. ■ Polštáře: nechte vyvětrat mimo sušičku.
Kusy prádla ze syntetických vláken jsou po sušení nabitě statickou elektřinou.	Syntetika má sklon ke statickému náboji. ■ Statický náboj při sušení může zmírnit aviváž použitá při praní v posledním máchání.
Při sušení se uvolňují vlákna.	Uvolňují se vlákna, která se na textiliích vytvořila hlavně otěrem při nošení nebo částečně při praní. Namáhání v sušičce je spíše malé. Uvolněná vlákna jsou zachycována filtry a jemnými filtry a lze je snadno odstranit. ■ Viz kapitola „Čištění a ošetřování“.

Sušení trvá příliš dlouho

Problém	Příčina a odstranění
Sušení trvá příliš dlouho nebo je dokonce stornováno*.	V místě instalace je příliš teplo. ■ Důkladně vyvětrejte.
	Zbytky pracích prostředků, vlasy a jemná uvolněná vlákna mohou vyvolat ucpání. ■ Vyčistěte filtry na zachycení vláken a filtr (v soklu). Podrobný popis naleznete v kapitole „Čištění a ošetřování“. ■ Když máte vyjmutý filtr v soklu, tak zkontrolujte také za ním umístěnou vložku filtru. V případě potřeby ho vyčistěte. ■ Když máte vyjmutou vložku filtru, tak zkontrolujte také za ní umístěný výměník tepla. V případě potřeby ho vyčistěte.
	Jsou znečištěná chladicí žebra za mřížkou vpravo dole. ■ Proveďte čištění podle popisu v kapitole „Čištění a ošetřování“, odstavec „Mřížka vpravo dole/ vzduchové cesty“.
	Textilie jsou příliš mokré. ■ Odstřeďte v pračce vyššími otáčkami.
	Je přeplněný buben. ■ Respektujte maximální množství naplnění jednotlivých programů sušení.
	Kvůli kovovým zipům se přesně nezjistí stupeň vlhkosti prádla. ■ Příště zipy rozepte. ■ Pokud k problému dojde znovu, sušte tyto textilie v programu <i>časový program teplá</i> .

* Než spustíte nový program, sušičku vypněte a po krátké chvíli zapněte.

Všeobecné problémy se sušičkou

Problém	Příčina a odstranění
Jsou slyšet bzučivé nebo bručivé provozní hluky.	Není to porucha. Je v provozu kompresor (tepelné čerpadlo). Jsou to normální zvuky vyvolané provozem kompresoru.
Nesvítí osvětlení bubnu.	Když zavřete dvířka, osvětlení bubnu se automaticky vypne. Když jsou dvířka delší dobu otevřená, osvětlení bubnu se po několika minutách vypne pro úsporu energie. Osvětlení bubnu svítí při otevřených dvířkách, když je sušička zapnutá.
Na displeji je cizí jazyk.	Bylo změněno nastavení jazyka. ■ Změňte nastavení jazyka. Jako návod Vám pomůže symbol vlajky  .

Regenerace filtru v soklu

Jeden nebo několik znečištěných filtrů v soklu můžete regenerovat v pračce. Tak je filtr v soklu na dohlednou dobu opět použitelný.

- Jeden nebo několik filtrů v soklu vyperete zvlášť bez textilií. Nepřidávejte prací prostředek.

Tip: Zvolte krátký prací program s teplotou maximálně 40 °C a otáčkami při odstředování maximálně 600 ot/min.

- Zvolte například program *extra máchání*.

Po vyprání a odstředění můžete filtr v soklu opět použít. Regenerovaný filtr v soklu můžete používat dále, dokud se neobjeví stopy opotřebení.

Když regenerovaný filtr v soklu vykazuje stopy opotřebení nebo deformace, nesmíte ho pak už používat.

V kapitole „Čištění a ošetřování“ dbejte odstavce „Výměna filtru v soklu“.

Kontakt při závadách

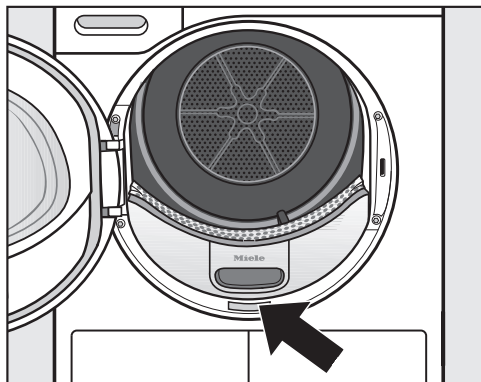
Při závadách, které nedokážete odstranit sami, podejte prosím zprávu například Vašemu specializovanému prodejci Miele nebo servisní službě Miele.

Servisní službu Miele si můžete vyžádat online na www.miele.com/service.

Kontaktní údaje servisní služby Miele najdete na konci tohoto dokumentu.

Servisní služba vyžaduje označení modelu a výrobní číslo (Fabr./SN/Nr.). Oba údaje najdete na typovém štítku.

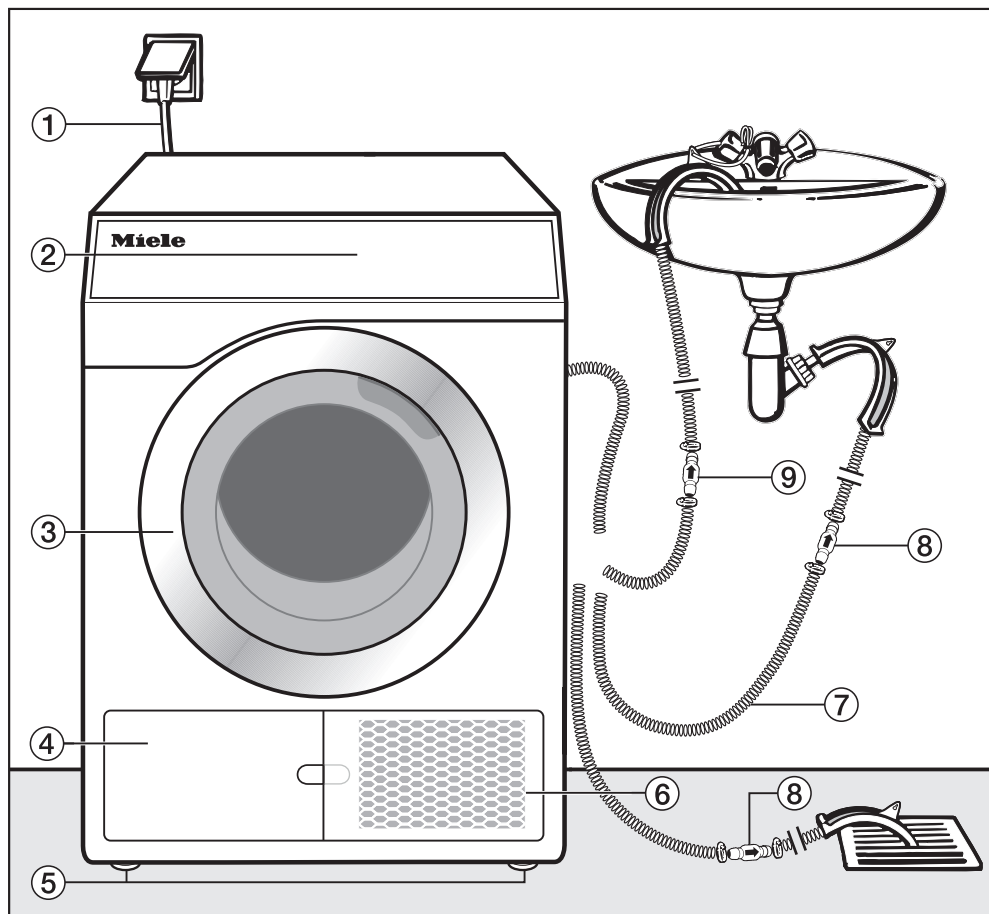
Typový štítek najdete, když otevřete dvířka své sušičky:



Příslušenství k dokoupení

Pro tuto sušičku obdržíte příslušenství k dokoupení u specializovaných prodejců Miele nebo u servisní služby Miele.

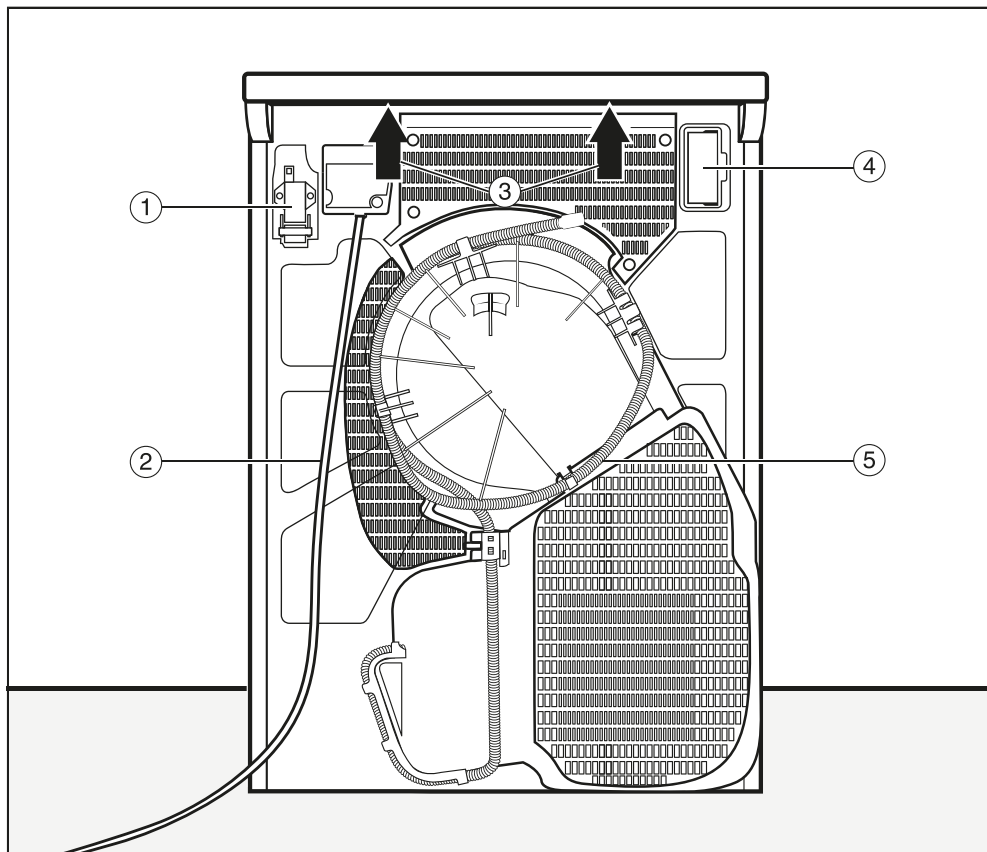
Čelní pohled



- ① přívodní síťový kabel
- ② ovládací panel
- ③ dvířka
- ④ kryt filtru na zachycení vláken (v soklu)
 - otvírat jen tehdy, když se na displeji objeví pokyn
- ⑤ 4 výškově nastavitelné šroubovací nohy
- ⑥ mřížka vpravo dole = otvor pro vzduchové chlazení
 - otvírat jen tehdy, když se na displeji objeví pokyn
- ⑦ vypouštěcí hadice kondenzátu
- ⑧ zpětný ventil, nutný
- ⑨ zpětný ventil, doporučený

Umístění a připojení

Zadní pohled



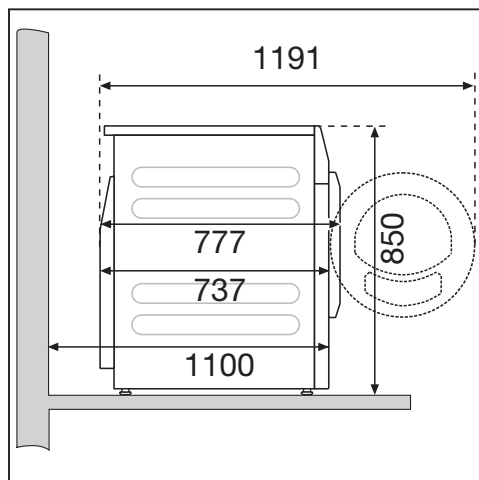
- ① rozhraní pro komunikaci s externími přístroji
- ② přívodní síťový kabel
- ③ možnosti uchopení pro přepravu pod přesahem horní desky
- ④ šachta pro moduly (pro externí komunikační modul)
- ⑤ vypouštěcí hadice kondenzátu

Možnosti umístění

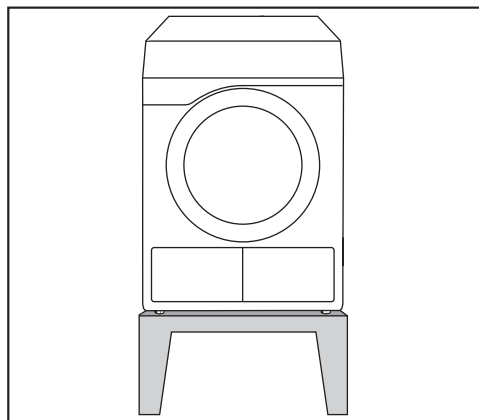
Všechny rozměrové údaje jsou v mm.

Vzdálenosti od stěn jsou doporučení pro usnadnění servisních prací. Při omezených podmínkách pro umístění smí být přístroj posunut až ke stěně.

Boční pohled

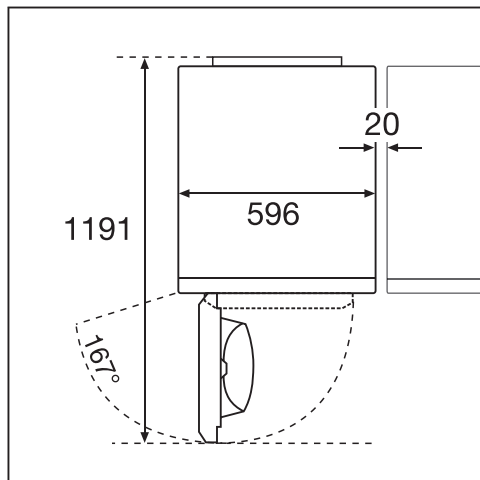


Ocelový sokl

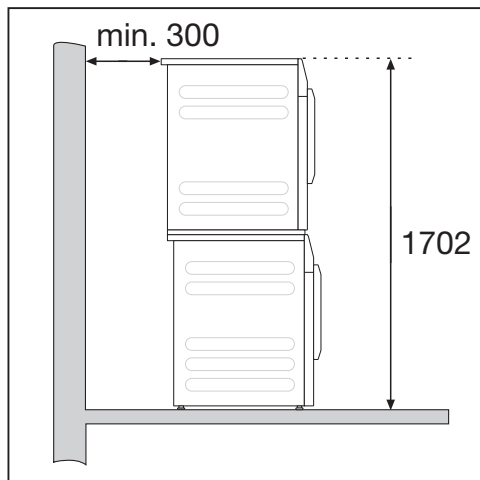


Ocelový sokl* (otevřené nebo uzavřené podstavce)

Horní pohled



Věžové uspořádání pračky a sušičky



Je potřebná montážní sada*. Montáž musí provést kvalifikovaný pracovník pověřený společností Miele.

* příslušenství Miele k dokoupení

Umístění a připojení

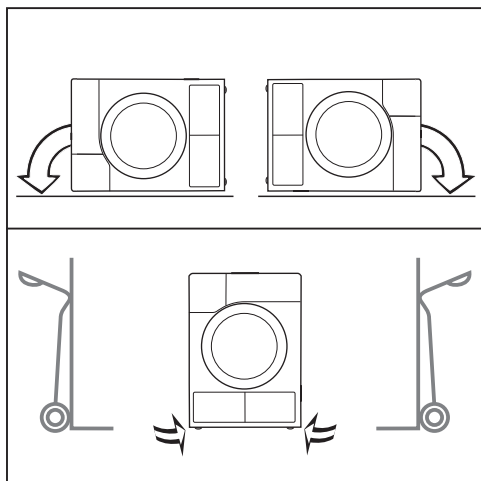
Doprava sušičky na místo instalace

⚠ Poškození chybnou přepravou sušičky.

Když se sušička převrátí, můžete Vás poranit a způsobit škody.

Při přepravě sušičky dbejte na její stabilitu.

Přeprava sušičky



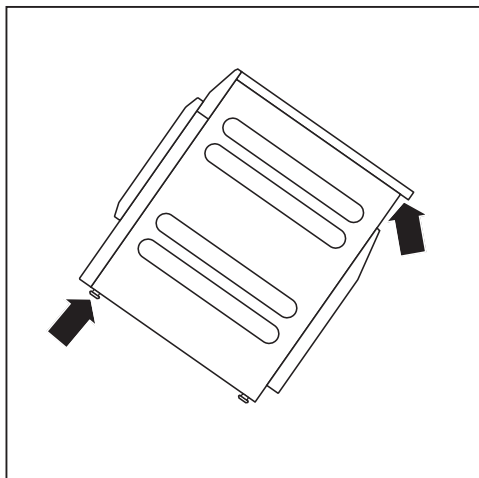
- Při přepravě naležato: pokládejte sušičku jen na levou nebo pravou boční stěnu.
- Při přepravě nastojato: přepravujte sušičku rudlem jen přes levou nebo pravou boční stěnu.

Zanesení sušičky na místo instalace

⚠ Nebezpečí úrazu při řádně neupevněné horní desce.

Zadní upevnění horní desky může zkřehnout v důsledku vnějších podmínek. Při přenášení se horní deska může utrhnout.

Před přenášením zkontrolujte přesah horní desky, zda je pevně usazený.



- Sušičku přenášejte za přední nohy a za zadní přesah horní desky.

Umístění

V oblasti vyklápění dvířek sušičky nesmí být nainstalovány uzamykatelné dveře, posuvné dveře nebo dveře otvírající se proti dvířkám sušičky.

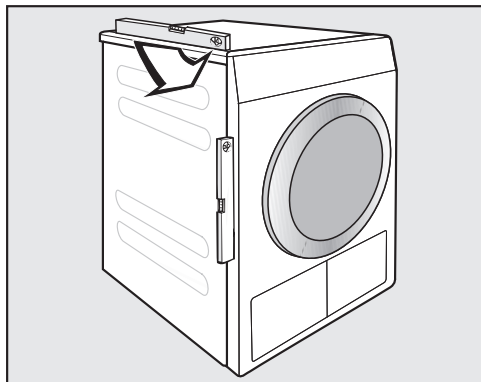
Čekací doba po umístění

⚠ Škody v důsledku příliš časného uvedení do provozu.

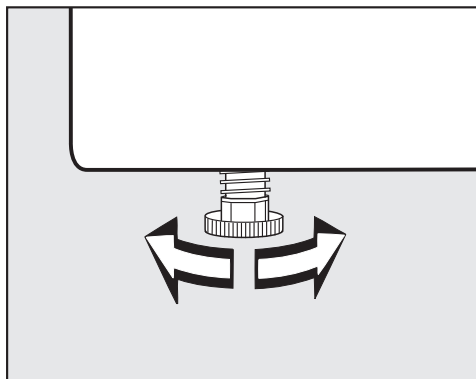
Při tom se může poškodit tepelné čerpadlo.

Po umístění hodinu počkejte, než sušičku uvedete do provozu.

Vyrovnání sušičky



Pro zajištění bezporuchového provozu musí tato sušička stát ve svislé poloze.



Nerovnosti podlahy můžete vyrovnat otáčením šroubovacích noh.

Tuto sušičku nelze vestavět pod pracovní desku.

V žádném případě nezastavějte větrací otvory na sušičce. Vzduchová mezera mezi spodní stranou sušičky a podlahou nesmí být zmenšena lištami soklu, vysokým kobercem apod. Není tak zajištěn dostatečný přívod vzduchu.

Umístění a připojení

Větrání prostoru instalace

- Chladicí vzduch nasávaný při sušení je zahřátý sušičkou opět odevzdáván. Proto se musíte zvláště v malých místnostech postarat o dostatečné větrání místnosti.
- Zajistěte, aby nebyla příliš vysoká teplota v místnosti. Jestliže jsou v místnosti jiné přístroje vytvářející teplo, tak místnost vyvětrejte a přístroje vytvářející teplo vypněte.

Jinak je nutno počítat s delší dobou chodu a vyšší spotřebou energie.

Externí řídicí zařízení

Pro navázání spojení s externími systémy je nutná jednotka, kterou lze dokoupit jako příslušenství:

- komunikační modul XCI Box (např. pro ovládání při energetické špičce, inkasní systém)
- komunikační adaptér XCI-AD (jen pro inkasní systém)

Inkasní systém

Sušička může být vybavena inkasním systémem (příslušenství Miele k dokoupení). K tomu musí servisní služba Miele naprogramovat nastavení v elektronice sušičky a připojit inkasní systém.

Pravidelně vyjímejte mince nebo známky z inkasního mincovního zařízení. Jinak se inkasní zařízení ucpe.

Vypouštěcí hadice kondenzátu

Kondenzát vznikající při sušení se odčerpává přes vypouštěcí hadici na zadní straně sušičky.

Instalace vypouštěcí hadice

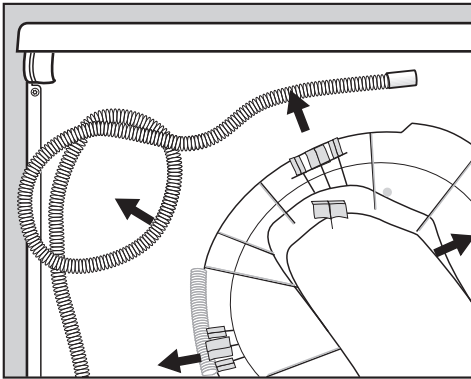
⚠ Poškození vypouštěcí hadice nepřiměřeným zacházením.

Vypouštěcí hadice se může poškodit a vytéká voda.

Za vypouštěcí hadici netahejte, nenatahujte ji a nezalamujte.

Tip: Použijte obloukový držák, abyste zabránili zalomení vypouštěcí hadice.

Délka vypouštěcí hadice: 1400 mm
Výtlačná výška: 1000 mm



■ Vytáhněte vypouštěcí hadici z držáků.

Možnosti odtoku vody

Tip: Pokud zvolíte jednu z následujících možností připojení, řiďte se varovnými upozorněními k vytékající nebo zpět tekoucí vodě.

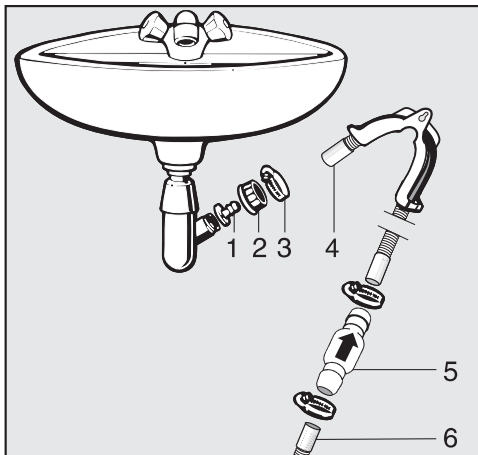
- zavěšení do umyvadla nebo výlevky
- zavěšení do podlahové výpusti (kanálu)
- pevné připojení k sifonu umyvadla
- různé přípojky, na něž je navíc připojena např. pračka nebo myčka nádobí

⚠ Škody vzniklé vytékající vodou. Když se uvolní konec hadice, může vytékající voda způsobit škody. Zajistěte vypouštěcí hadici proti vypadnutí (např. přivázáním).

⚠ Škody způsobené zpět tekoucím kondenzátem. Voda může téci zpět nebo být nasáta do sušičky. Poškodí se sušička a vyteče voda. Když ponoříte konec hadice do vody nebo namontujete na různé vodní přípojky, použijte zpětný ventil.

Umístění a připojení

Příklad: Pevné připojení k sifonu umyvadla



1. adaptér
2. umyvadlová převlečná matice
3. hadicová svorka
4. prodloužení hadice
5. zpětný ventil a hadicové svorky
6. vypouštěcí hadice sušičky

- Nainstalujte adaptér **1** s umyvadlovou převlečnou maticí **2** na sifon umyvadla.
Převlečná umyvadlová matice je zpravidla vybavená podložkou, kterou musíte odejmout.
- Nasadte konec hadice **4** na adaptér **1**.
- Šroubovákem utáhněte hadicovou svorku **3** hned za převlečnou maticí umyvadla.
- Zastrčte zpětný ventil **5** do vypouštěcí hadice **6** sušičky.

Zpětný ventil **5** musí být namontován tak, aby šipka ukazovala směr toku (směrem k umyvadlu).

- Připevněte zpětný ventil hadicovými svorkami.

Elektrické připojení

Popis platí pro sušičky se síťovou zástrčkou i pro sušičky bez síťové zástrčky.

Pro sušičky se síťovou zástrčkou platí:

- Tato sušička je vybavená připojovacím kabelem a síťovou zástrčkou a je tak připravená k připojení.
- Musí být vždy zajištěn přístup k zásuvce, aby bylo kdykoliv možné sušičku odpojit od elektrické sítě.

 Škody v důsledku chybného připojení napětí.

O jmenovitém příkonu a příslušném jistění informuje typový štítek.

Srovnajte údaje na typovém štítku s parametry elektrické sítě.

Přístroj smí být připojen jen k pevně namontované elektrické instalaci provedené podle VDE 0100 nebo národních a místních ustanovení.

Aby se vyloučily potenciální zdroje nebezpečí (nebezpečí požáru), nesmí se tato sušička v žádném případě připojovat přes prodlužovací kabely, jako je např. prodlužovací kabel s vícenásobnými zásuvkami apod.

Pokud se počítá s pevným připojením, musí být v místě instalace k dispozici vypínač odpojující všechny póly. Za odpojovací zařízení se považují vypínače se vzdáleností rozpojených kontaktů více než 3 mm. Patří k nim např. jističe vedení, pojistky a stykače (IEC/EN 60947). Toto připojení smí provést jen kvalifikovaný elektrikář.

Zástrčné spojení nebo odpojovací zařízení musí být stále přístupné.

 Nebezpečí úrazu napětím sítě.

Když je sušička odpojena od elektrické sítě, musí být místo odpojení zajištěno před opětovným zapnutím z nedopatření.

Postarejte se o to, aby bylo odpojovací zařízení uzamykatelné nebo je nutné stále kontrolovat místo odpojení.

Novou instalaci připoje, změny zařízení nebo kontrolu ochranného vodiče včetně stanovení správného jistění smí provést vždy jen elektrický mistr s koncesí nebo uznáný kvalifikovaný elektrikář, neboť tyto osoby znají příslušné předpisy VDE a zvláštní požadavky elektrického rozvodného podniku.

Neinstalujte zařízení, která sušičku automaticky vypínají (např. časové spínače).

Údaje o spotřebě

	náplň ¹	stupeň od- středění v pračce	zbyt- ková vlhkost	el. energie	dobu trvání
	kg	ot/min	%	kWh	min
bavlna 	7,0	1.000	60	1,70	92
suché k uložení ²	3,5	1.000	60	1,01	59
vyvářka/barevné prádlo suché k uložení	7,0	1.200	53	1,50	74
	7,0	1.400	50	1,42	70
	7,0	1.550	48	1,36	67
	7,0	1.600	44	1,25	61
vyvářka/barevné na žehlení	7,0	1.000	60	1,26	68
	7,0	1.200	53	1,23	61
	7,0	1.400	50	1,14	57
	7,0	1.600	44	0,96	48
snadno ošetrovatelné suché k uložení	4,0	1.200	40	0,66	40
automatika plus suché k uložení	5,0	800	50	1,45	85
košile suché k uložení	2,0	600	60	0,70	45
jeans suché k uložení	3,5	900	60	1,55	90
vlna	2,0	1.000	50	0,30	20
vyhlazování	1,0	1.000	50	0,55	35
expres suché k uložení	4,0	1.000	60	1,20	70
¹ hmotnost suchého prádla					
² Zkušební program podle nařízení 392/2012/EU pro energetický štítek, měřeno dle EN 61121					
Všechny nevyznačené hodnoty zjištěny v souladu s normou EN 61121					

Údaje o spotřebě se mohou od uvedených hodnot lišit podle množství naplnění, různých druhů textilií, zbytkové vlhkosti po odstředování, kolísání napětí v elektrické síti, tvrdosti vody nebo zvolené extra funkce.

Technické údaje

výška	850 mm
šířka	596 mm
šířka (jen přístroj s nerezovým horním krytem)	605 mm
hloubka	777 mm
hloubka při otevřených dvířkách	1191 mm
hmotnost	72 kg
objem bubnu	130 l
množství naplnění	7 kg (hmotnost suchého prádla)
délka hadice	1400 mm
délka připojovacího kabelu	2000 mm
přípojná napětí	viz typový štítek na zadní straně přístroje
jmenovitý příkon	viz typový štítek na zadní straně přístroje
jištění	viz typový štítek na zadní straně přístroje
udělené zkušební značky	viz typový štítek na zadní straně přístroje
světlo emitující diody LED	třída 1
označení chladiva	R134a
množství chladiva	0,61 kg
potenciál globálního oteplování chladiva	1430 kg CO ₂ e
potenciál globálního oteplování přístroje	872 kg CO ₂ e
max. zatížení podlahy v provozním stavu	925 N
použité normy k bezpečnosti výrobku	dle EN 50570, EN 60335
hladina akustického tlaku na pracovišti L_{pA} dle křivky A normy EN ISO 11204/11203	< 70 dB re 20 μ Pa
kmitočtové pásmo	2,4000 GHz–2,4835 GHz
maximální vysílaný výkon	< 100 mW

Technické údaje

Informační list pro sušičky prádla pro domácnost

dle nařízení komise v přenesené pravomoci (EU) č. 392/2012

MIELE	
Identifikační značka modelu	PDR 507 HP [EL]
Jmenovitá kapacita ¹	7,0 kg
Typ bubnové sušičky pro domácnost (odtahová / kondenzační)	- / •
Třída energetické účinnosti	
A+++ (nejvyšší účinnost) až D (nejnižší účinnost)	A++
Vážená roční spotřeba energie (AE _y) ²	212 kWh/rok
Bubnová sušička (automatická / neautomatická)	• / -
Spotřeba energie u standardního programu pro bavlnu	
Spotřeba energie s celou náplní	1,70 kWh
Spotřeba energie s poloviční náplní	1,01 kWh
Vážený příkon ve vypnutém stavu (P _y)	W
Vážený příkon v režimu ponechání v zapnutém stavu (P)	W
Trvání režimu ponechání v zapnutém stavu (T) ³	min
Standardní program, na který se vztahují informace uvedené na štítku a v informačním listu ⁴	Bavlna se šipkou
Doba trvání standardního programu pro bavlnu	
Vážená doba trvání	73 min
Doba trvání s celou náplní	92 min
Doba trvání s poloviční náplní	59 min
Třída účinnosti kondenzace ⁵	
A (nejvyšší účinnost) až G (nejnižší účinnost)	A
Vážená účinnost kondenzace u „standardního programu pro bavlnu s celou a poloviční náplní“	91 %
Průměrná účinnost kondenzace u „standardního programu pro bavlnu s celou náplní“	92 %
Průměrná účinnost kondenzace u „standardního programu pro bavlnu s poloviční náplní“	91 %
Hladina akustického výkonu (L _{WA}) ⁶	67 dB(A) re 1 pW
Vestavný spotřebič	-

• Ano, k dispozici

¹ U standardního programu pro bavlnu s celou náplní v kg bavlněného prádla.

² Na základě 160 standardních sušících cyklů ve standardním programu pro bavlnu s celou a poloviční náplní a spotřeba v režimech s nízkou spotřebou energie. Skutečná spotřeba energie na cyklus bude záviset na tom, jak je spotřebič používán.

- ³ V případě, že je bubnová sušička pro domácnost vybavena systémem řízení spotřeby energie.
- ⁴ Tento program je vhodný pro sušení normálně mokrého bavlněného prádla a jedná se o nejúčinnější program pro bavlnu z hlediska spotřeby energie.
- ⁵ V případě, že se jedná o kondenzační bubnovou sušičku pro domácnost.
- ⁶ Pro standardní program pro bavlnu s celou náplní.

Prohlášení o shodě

Miele tímto prohlašuje, že tato sušička prádla s tepelným čerpadlem odpovídá směrnici 2014/53/EU.

Úplný text prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese:

- www.miele.cz
- Servis, vyžádání informací, návody k obsluze na www.miele.de/haushalt/informationsanforderung-385.htm uvedením názvu výrobku nebo výrobního čísla

Otevření položky Uživatelská úroveň

Menu s nastaveními v položce  Uživatelská úroveň je zablokováno proti nežádoucímu přístupu. Menu je nutno otevřít pomocí kódu.

Přístup přes kód

Uživatelská úroveň se musí otevřít pomocí kódu.

Nastavení z výroby: kód je **000**.

Změnit kód

Kód pro přístup k uživatelské úrovni můžete změnit, abyste sušičku chránili před přístupem nepovolanými osobami.

Při zadávání nového kódu postupujte opatrně.

Pokud kód později zapomenete, musíte se obrátit na servisní službu.

Servisní služba musí kód vynulovat.

Nový kód si poznamenejte a bezpečně ho uložte.

Demo program

Ve výstavních prostorách je možné spustit demonstrační program se simulací.

Program se nespustí. Obsluha představuje jen simulaci.

Tip: Demonstrační program je nabízen jen tehdy, když déle než 1 hodinu neběžel žádný sušicí program. Pak již demonstrační program není k dispozici.

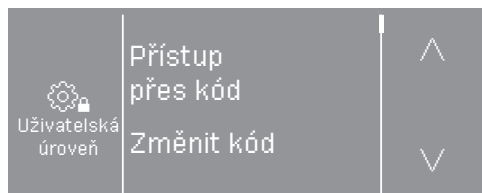
- nastavení z výroby: vyp.
- zap.

Uživatelská úroveň

Otevření uživatelské úrovně

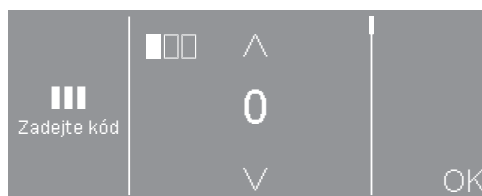
- Stiskněte senzorové tlačítko .

Když otočíte volič programů na některý program, na displeji se objeví symbol .



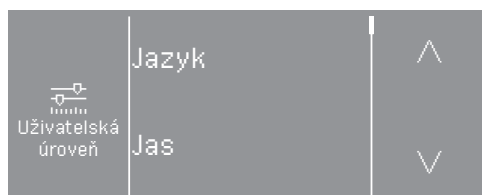
Na výběr jsou tyto možnosti: Přístup přes kód, Změnit kód, Demo program.

- Zvolte Přístup přes kód.



- Zadejte jednotlivé číslice a potvrďte je pomocí OK.

Nastavení v uživatelské úrovni jsou otevřená.



- Zvolte požadované nastavení.

Opuštění uživatelské úrovně

- Stiskněte senzorové tlačítko  nebo vypněte sušičku.

Jazyk

Na displeji se mohou zobrazovat různé jazyky. Prostřednictvím submenu *jazyk* můžete zvolit pevně nastavený jazyk.

Jazyk můžete změnit takto:

- Trvale přes uživatelskou úroveň (= „jazyk uživatele“).
- Jen na dobu probíhajícího programu senzorovým tlačítkem . Po skončení programu se zobrazí znovu „jazyk uživatele“.

Jas

Jas displeje lze nastavit od 10 % do 100 % v krocích po deseti procentech.

Nastavení z výroby: 70 %

Denní čas

Po zvolení formátu času lze nastavit denní čas.

Formát času

- Nastavení z výroby: 24hodinové zobrazení
- 12hodinové zobrazení
- hodiny vypnuty

nastavit

- Je možno nastavit denní čas.

Hlasitost bzučáku

Lze změnit hlasitost signálního tónu pro skončení programu.

Nastavení se provádí v 7 stupních a lze je navíc vypnout.

nastavení z výroby: vyp.

Hlasitost tlačítek

Lze aktivovat signální tón v různé hlasitosti, který zazní při stisknutí senzorových tlačítek.

Nastavení se provádí v 7 stupních a lze je navíc vypnout.

Nastavení z výroby: standardní

Hlasitost uvítacího tónu

Lze změnit hlasitost signálního tónu při zapnutí.

Nastavení se provádí v 7 stupních a lze je navíc vypnout.

nastavení z výroby: vyp.

Uživatelská úroveň

Tón při chybě

Akustický signál, který signalizuje chybu, nelze vypnout.

- Nastavení z výroby: zap.
- vyp.

Memory

Sušička ukládá poslední zvolená nastavení sušicího programu (stupeň sušení anebo extra funkci nebo u některých programů dobu trvání).

- nastavení z výroby: vyp.
- zap.

Ochrana proti pomačkání

Po skončení programu se v intervalech otáčí buben, pokud textilie nevyjmete ihned.

Změna tohoto nastavení vede ke zvýšené spotřebě elektrické energie.

Nastavení (🔊) lze vypnout nebo je možno zvolit čas od 1 do 12 hodin.

Nastavení z výroby: vyp.

Rozšířené ochlazování

Před skončením programu se kontroluje teplota sušeného prádla a v případě potřeby se prodlouží fáze ochlazování na konci programu.

Změna tohoto nastavení vede ke zvýšené spotřebě elektrické energie.

- nastavení z výroby: vyp.
- zap.

Teplota po ochlazení

Prádlo se před skončením programu automaticky ochlazuje. Ve všech programech je před koncem programu možné nastavit fázi ochlazování na chladnější, čímž se fáze ochlazování prodlouží.

Změna tohoto nastavení vede ke zvýšené spotřebě elektrické energie.

Nastavení lze změnit v rozsahu 40 °C–55 °C.

Nastavení z výroby: 55 °C

Režim vypnutí zobrazení

Pro úsporu energie se vypne displej a pomalu bliká tlačítko *start/stop*.

Změna tohoto nastavení vede ke zvýšené spotřebě elektrické energie.

- zap. po 10 min, ne v probíhajícím programu (nastavení z výroby)
Displej zůstane v průběhu programu zapnutý, ale 10 minut po skončení programu se vypne.
- zap. po 10 min
Displej se vypne po 10 minutách.

Časová předvolba

Způsob udávání času při předvolbě startu lze změnit nebo je možné předvolbu vypnout.

- vyp.
Předvolbu startu nelze zvolit.
- konec programu (nastavení z výroby)
Předvolbou startu určujete, kdy má program skončit.
- začátek programu
Předvolbou startu určujete, kdy se program spustí.
- čas do startu
Předvolbou startu určujete, po kolika hodinách se program spustí.

SmartStart

Funkce senzorového tlačítka  se změní, když je aktivované nastavení *SmartGrid* a v nastavení *předvolba startu* je zvolená volba *čas do startu*. Na displeji se pak zobrazuje časový interval, během něhož se automaticky spustí sušicí program: *SmartStart*

Program se spouští externím signálem.

Lze definovat časový interval až 24 hodin. V tomto časovém intervalu sušička čeká na externí signál. Když v definovaném časovém intervalu není zaslán signál, sušička po uplynutí času spustí sušicí program.

Název programu

Při volbě standardních programů se název sušicího programu může zobrazit na displeji.

- nastavení z výroby: zap.
Než se při volbě programu objeví základní menu, název programu se na několik sekund zobrazí na displeji.
- vyp.
Ihned se zobrazí základní menu.

Zobrazení parametrů

Při volbě programu se nabízejí/zobrazují různé parametry. Stanovujete, které parametry se nemají zobrazovat. Tyto parametry pak ani nelze změnit při volbě programu.

- Zbytková vlhkost
- Délka trvání
- Šetrné sušení plus

Stupně sušení vyvářka/barevné

Stupně sušení snadno ošetř.

Stupně sušení automatika plus

Stupně sušení programů *vyvářka/barevné prádlo, snadno ošetřovatelné, automatika plus* lze individuálně přizpůsobit.

Změna tohoto nastavení vede ke zvýšené spotřebě elektrické energie.

Nastavení se provádí v 7 stupních.

Nastavení z výroby: standardní

Stupně sušení suché na mandl

Stupeň sušení *na mandl* v programu *vyvářka/barevné prádlo* lze individuálně přizpůsobit.

Změna tohoto nastavení vede ke zvýšené spotřebě elektrické energie.

Zbytkovou vlhkost tohoto programu můžete měnit v 11 stupních od 16 % (sušší) do 26 % (vlhčí).

Nastavení z výroby: 20 %

Vyčistit vzduchové cesty

Elektronika sušičky zjišťuje stupeň zanesení filtrů na zachycení vláken a vedení vzduchu uvolněnými vlákny nebo zbytky pracího prostředku. Vydává se kontrolní hlášení. Můžete nastavit, při jakém stupni znečištění vlákny se toto hlášení má vydávat.

Toto kontrolní hlášení můžete ovlivnit:
Vyčistěte vzduchové cesty

- vyp.
Kontrolní hlášení se nezobrazuje. Při zcela mimořádném omezení vedení vzduchu se ovšem nezávisle na této volbě provede stornování programu a vydá kontrolní hlášení.
- necitlivé
Kontrolní hlášení se objeví až při silném znečištění vlákeny.
- Nastavení z výroby: standardní
- citlivé
Kontrolní hlášení objeví již při malém znečištění vlákeny.

Programové balíčky

Nastavuje se doplňující rozsah programů sušičky. Programy jsou uvedeny v kapitole „Přehled programů“.

Můžete zvolit různé programové pakety. Zvolené programy z programových paketů se pak zobrazují v položce ☆ *speciální programy*.

- Sport

- sportovní prádlo
- outdoor
- impregnace

- Domácí textilie

- lůžkoviny s prachovým peřím
- lůžkoviny se syntetikou
- velké textilie

- Hygiena

- bavlna - hygiena
- snadno ošetřovatelné - hygiena
- časový program teplá - hygiena

Výběr KOM modulu

Tato sušička je vybavena integrovaným WiFi modulem. Sušičku však lze vybavit také externím modulem.

- vyp.
- interní modul (nastavení z výroby)
Používá se interní WiFi modul.
- externí modul
V šachtě pro moduly je zasunutý modul XKM nebo modul RS232.

Uživatelská úroveň

Disponibilita digitálních produktů Miele

Použití digitálních produktů Miele závisí na disponibilitě služeb ve Vaší zemi.

Různé služby nejsou k dispozici v každé zemi.

Informace k disponibilitě obdržíte na internetové stránce www.miele.com.

Wi-Fi / LAN

Ovládejte připojení své sušičky do sítě.

- vytvořit
Toto hlášení se zobrazuje jen tehdy, když sušička ještě nebyla připojena do WiFi sítě.
- deaktivovat (zobrazuje se jen tehdy, když je síť aktivovaná)
Síť zůstane vytvořená, funkce WiFi se vypne.
- aktivovat (zobrazuje se jen tehdy, když je síť deaktivovaná)
Funkce WiFi se opět zapne.
- stav připojení (zobrazuje se, když je síť aktivovaná)
Zobrazují se následující hodnoty:
 - kvalita příjmu WiFi
 - název sítě
 - IP adresa
- vytvořit nově (zobrazuje se jen tehdy, když je vytvořená)
Ruší WiFi přihlášení (síť), aby se hned zase provedlo nové vytvoření.
- vynulovat (zobrazuje se, když je vytvořená)

Síť již není vytvořená. Pro opětovné používání sítě musí být provedeno nové navázání spojení.

- WiFi se vypne
- Připojení k WiFi se vrátí na nastavení z výroby

Vytvoření WiFi

Jsou možné 2 způsoby připojení.

WPS

- Do 2 minut na svém routeru aktivujte funkci „WPS“.

Tip: Pokud po uplynutí časové prodlevy není navázání spojení ještě provedeno, musíte postup zopakovat.

Soft-AP

- Do 10 minut aktivujte funkci pomocí Miele App na svém smart zařízení.

Tip: App Vás provede dalšími kroky.

Přihlášení do sítě

Datum a denní čas lze synchronizovat přes síť.

- vyp.

Datum a denní čas se nesynchronizují přes síť.

- jako master

Přístroj je v síti bez připojení na internet. Přístroj je deklarován jako master a posílá data *slave* přístrojům.

- jako slave

Přístroj je v síti s připojením na internet. Všechny přístroje se nastavují na *slave*. Data se synchronizují s internetem.

Remote

Provozní data sušičky (např. chybová hlášení nebo upozornění) jsou komunikována externě.

Nastavení z výroby: vyp.

Remote Update

Funkcí RemoteUpdate je možné aktualizovat software Vaší sušičky.

Nastavení z výroby: zap.

Když nenainstalujete některou aktualizaci RemoteUpdate, můžete svoji sušičku používat tak, jak jste zvyklí. Miele však doporučuje aktualizace instalovat.

Aktivace

Položka menu RemoteUpdate se zobrazuje a je volitelná jen tehdy, když jste sušičku zapojili do své WiFi sítě.

Funkce RemoteUpdate od Miele je použitelná jen tehdy, když je sušička připojená k WiFi síti a máte účet v Miele Professional App. Tam sušička musí být registrovaná.

Podmínky používání najdete v Miele Professional App.

Některé aktualizace software může provádět jen servisní služba Miele.

Průběh aktualizace RemoteUpdate

Když je pro Vaši pračku k dispozici RemoteUpdate, zobrazí se Vám to v otevřené uživatelské úrovni.

Můžete si zvolit, zda RemoteUpdate chcete spustit ihned, nebo později. Pokud zvolíte „spustit později“, následuje tento dotaz po dalším zapnutí pračky.

RemoteUpdate může trvat několik minut.

Při aktualizaci je třeba uvědomit si následující:

Uživatelská úroveň

- Pokud nedostanete hlášení, není k dispozici žádná aktualizace RemoteUpdate.
- Nainstalovanou RemoteUpdate nelze zrušit.
- Sušičku během provádění RemoteUpdate nevypínejte. Jinak se RemoteUpdate stornuje a nenainstaluje.

SmartGrid

Nastavení SmartGrid se zobrazuje jen tehdy, když je vytvořena a aktivovaná síť. Touto funkcí můžete svoji sušičku integrovat v systému řízení energie budovy.

Právní informace

Open Source licence

Zde si můžete prohlížet informace.

Autorská práva a licence

Pro obsluhu a řízení přístroje využívá Miele vlastní nebo jiné softwarové aplikace, na které se nevztahují licenční podmínky platné pro tzv. otevřený software. Tyto aplikace nebo softwarové komponenty jsou chráněny autorským právem. Je nutné respektovat pravomoci společnosti Miele a třetích stran, vyplývající z autorského práva.

Součástí tohoto přístroje jsou také softwarové komponenty, které jsou v rámci licenčních podmínek upravujících otevřený software předávány dále. Obsažené komponenty s otevřeným zdrojovým kódem spolu příslušnými údaji o autorských právech, kopiemi aktuálně platných licenčních podmínek a případné další informace jsou dostupné v přístroji v sekci menu Nastavení | Parametry přístroje | Právní informace | Open-source licence. Úpravy po-prodejních záruk licenčních podmínek pro komponenty s otevřeným zdrojovým kódem vymezené na tomto místě platí jen ve vztahu k příslušným držitelům práv.

Inkasní přístroj

Pro připojení inkasního systému je nutná jednotka XCI-AD nebo XCI Box, kterou lze dokoupit jako příslušenství.

Nastavení pro inkasní přístroje

Pokud si později budete přát změnu, informujte se u servisní služby Miele.

Má se připojit inkasní přístroj.

- žádný inkasní přístroj

Následující nastavení se přeskočí a první uvádění do provozu lze ukončit.

- programový provoz

Provoz probíhá s mincovním automatem: obsluhující osoba si koupí některý program.

- časový provoz

Provoz probíhá s časovačem mincovního automatu: obsluhující osoba si koupí čas používání.

- časový provoz s počítadlem impulzů

Pro inkasní přístroje, u nichž lze každým vhozením mince prodloužit dobu používání.

- KOM modul

Provoz probíhá s centrálním řízením

Ext. blok. programu

Řídící jednotka poskytuje možnost zablokovat programy. Zablockování se provádí externím systémem přes KOM rozhraní. Zablockování programu může být provedeno v závislosti na disponibilním čase nebo disponibilním saldu nebo všeobecně.

- nastavení z výroby: vyp.
- zap.

Zpětný signál na inkasní přístroj

Nastavení signálu zpětného hlášení mincovního automatu.

- nastavení z výroby: vyp.
- konec programu

Signál zpětného hlášení následuje na konci programu.

- uvolnění tlačítka start

Signál zpětného hlášení následuje po uvolnění tlačítka start.

- spuštění a konec programu

Signál zpětného hlášení následuje při spuštění programu a na konci programu.

- probíhá program

Signál zpětného hlášení je aktivovaný trvale od spuštění programu do konce programu.

- teplota procesního vzduchu

Signál zpětného hlášení následuje v závislosti na teplotě, když je teplota procesního vzduchu stejná nebo vyšší než nastavená teplota.

Uživatelská úroveň

Zablokování inkasního přístroje

Pro zabránění manipulacím lze v programovém provozu nastavit zablokování programu. Když jsou otevřena dvířka sušičky po zablokování, následuje stornování programu se ztrátou mincí.

Pro zajištění možnosti doplnění prádla je možné změnit okamžik zablokování.

- nastavení z výroby: vyp.
- ihned po spuštění programu
- 1–5 minut po spuštění programu

Zrušení signálu platby

„Platební signál“ v mincovním provozu může zůstat zachován až do konce programu nebo být zrušen, když program není spuštěn do 5 minut.

- nastavení z výroby: vyp.
- zap.

Prodleva inkas. přístroje

V mincovním provozu lze nastavit nejkratší možnou dobu prodlevy platebního signálu.

- nastavení z výroby: krátká

Pro mincovní automaty, u nichž vhozená mince vygeneruje platební signál.

- dlouhá

Pro centrální řízení na bázi 230 V.

Překročení časového limitu

Nastavení pevné přiřazené doby mincovního automatu. Bezpečnostní doba pro zabránění manipulací na mincovním automatu.

Pevnou přiřazenou dobu lze nastavit v krocích po 15 minutách od 30 do 240 minut nebo vypnout.

Pokud během pevné přiřazené doby neskončí žádný program, tak se vynuluje nastavení mincovního automatu. Proveďte se stornování programu.

Nastavení z výroby: 180 minut

Délka časového progr. studená

Lze nastavit dobu trvání programu.

V krocích po 5 minutách lze nastavit čas od 10 minut do 120 minut.

Nastavení z výroby: 120 minut

Délka časového programu teplá

Lze nastavit dobu trvání programu.

V krocích po 5 minutách lze nastavit čas od 20 minut do 120 minut.

Nastavení z výroby: 60 minut

Bezplatné programy

V mincovním provozu lze stanovit, zda se smí bezplatně používat časový *program studená*.

- nastavení z výroby: vyp.
- zap.

Miele spol. s r.o.
Holandská 4, 639 00 Brno
Tel.: 543 553 111-3
Fax: 543 553 119
Servis-tel.: 543 553 741-5
E-mail: info@miele.cz
Internet: www.miele.cz

Servisní služba Miele
příjem servisních zakázek

800 MIELE1
(800 643531)



Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh, Německo

PDR 507 HP

cs-CZ

M.-Nr. 11 181 860 / 05